

3 Aruba

InterCaribbean
moet akkoord
verzekeren



9 Wereld

Eiffeltoren en Louvre
dicht voor 'gele hesjes'



10 Economie

Europese Commissie
bezorgd over Huawei



12 Sport

Feyenoord kruipt met
winst op VVV naar de top



Mike Eman (AVP):

'Deze coalitie haalt de eindstreep niet'

ORANJESTAD — Een jaar nadat het kabinet Wever-Croes geïnstalleerd werd spreekt de Amigoe met de partijleiders. Het laatste interview in deze serie is met AVP-leider Mike Eman.

door onze verslaggever
Ariën Rasmijn

Ook dit verhaal begint rond het eind van de verkiezingen op 22 september vorig jaar. Terwijl bij andere partijen voorzichtig de champagne uit de ijskast werd getrokken stond Mike Eman zichtbaar vermoeid voor het partijhuis de pers te woord. Zijn Arubaanse Volkspartij die in de acht jaar daarvoor alleen geregeerde bleef weliswaar de grootste, maar was blijven steken op tien zetels. Net niet genoeg om terug te keren naar de Cocolishi die zij zelf hadden gebouwd. Maar pijnlijker voor Eman was het gegeven dat de partij, die dat jaar geplaagd werd door schandalen rond minister Paul Croes en aantijgingen tegen minister Benny Sevinger en de aan de partij gebonden familie Arends, er met maar liefst 10.000 stemmen op achteruit was gegaan. "Ik vond het belangrijk om daarop te reageren. Dan heb je de keus uit twee groepen om je op te richten; de 23.000 mensen die wel op je hebben gestemd en zeggen dat je nog altijd de grootste partij bent, of je kunt erkennen

dat je 10.000 stemmen hebt verloren en je ook op die 10.000 mensen richten en tegen hen zeggen dat je hun boodschap hebt ontvangen en dat het belangrijk is dat onze partij ook iets doet met die boodschap. Degene die als eerste geroepen is verantwoord af te leggen bij die groep is de leider. Dus voor mij was het dan ook heel duidelijk dat ik moest aangeven dat ik de boodschap had begrepen en maar moest werken aan de transitie naar een nieuwe leider." Het feit dat hij zelf nauwelijks voorkeursstemmen had verloren nam hij toen niet mee in zijn conclusie. Een troost voor Eman was het feit dat uit de tellingen die de partij zelf op de verkiezingsdag hield blijkt dat 3500 mensen uit de harde kern van de partij niet hadden gestemd. "Dat aantal staat ongeveer voor twee zetels. Die groep was uit ontevredenheid over de partij thuisgebleven. Ze zijn niet overgestapt naar een andere partij," Eman noemt als voorbeeld mensen van bijna zestig die zagen hoe hun partij de pensioenleeftijd had omhooggetrokken naar 65. "We kon-

den toen niet anders. En nu zie je dat de andere partij belooft dat ze de pensioenleeftijd weer omlaag gaat halen, net als de benzineprijzen. Nu ziet iedereen dat dit kiezersbedrog was en dat ze al die beloftes niet kunnen waarmaken."

Europees Parlement

In de periode na de verkiezingen heeft Eman gewerkt aan een mogelijke vervolgcarrière buiten het eiland, dit keer als kandidaat voor het CDA voor het Europees Parlement. "In januari van dit jaar vonden er gesprekken plaats in Nederland. De interesse was groot en ik ging met veel enthousiasme terug naar Aruba. Maar ik trof een partij aan met een heel ander standpunt. Mijn fractie stond erop dat dit niet het moment was, dat ik niet de juiste conclusie had getrokken uit de verkiezingen en dat ik de partij nog veel te bieden had. De partijraad en de rest van de partij waren het daar ook mee eens." Eman zegt dat dit tot een periode van zelfreflectie en gesprekken binnen de partij heeft geleid die duurde tot kort voor de 'Cumbre' die op 2 september plaatsvond. Hij zag zelf wel degelijk gegadigden voor de post van leider. Wie dat waren wil hij echter niet kwijt. "Ik wil niemand in verlegenheid brengen." De AVP weigerde Eman los te laten als leider en bleef hem wijzen op het feit dat hij zelf zijn stemmen had behouden. "Mensen op straat bleven tegen mij zeggen dat ik nergens heen moest. Zo iets laat je niet onberoerd." Uiteindelijk koos Eman niet voor zichzelf. "Kiezen voor jezelf ligt niet in de lijn van onze traditie. Niet in mijn familie in elk geval." Tijdens 'Cumbre' kondigde Eman uiteindelijk aan dat hij alsnog als leider zou aan blijven. "De afspraak was dat we er dan ook allemaal voor zouden gaan."



Mike Eman op zijn kantoor in Cas di Partido.

Vervolg op pagina 3

President Bush bijgezet bij echtgenote Barbara

COLLEGE STATION — De vorige week overleden ex-president van de Verenigde Staten George H.W. Bush is gisteren bijgezet in het familiegraf bij zijn presidentiële bibliotheek van de A&M Universiteit in College Station in Texas.

Eerder op de dag had zijn familie in een dienst in de St. Martins Kerk in Houston afscheid van de 41e president van de VS genomen. Met een kerkdienst was woensdag in Washington afscheid genomen van Bush senior, die 94 jaar werd en van 1989 tot en met 1993 president was. Daarbij waren president Donald Trump en de vier nog levende ex-presidenten aanwezig, onder wie Bush' zoon George W. Direct na de dienst werd de kist met de president naar een vliegbasis gebracht om te worden overgevlogen naar Houston.



De kist met ex-president Bush is in een speciale trein zo'n 130 kilometer naar College Station vervoerd.

Na de kerkdienst in Houston werd de kist met Bush in een speciale trein zo'n 130 kilometer naar College Station vervoerd. Duizenden men-

sen langs de route zwaaiden naar de trein met locomotief 4141 en 'George Bush 41' op de zijkant. In College Station is hij bijgezet in het graf bij

zijn vrouw Barbara, die in april overleed, en bij dochter Robin, die in 1953 op driejarige leeftijd overleed aan leukemie.

Rollend over straat



Foto: Mirte de Rosario

ORANJESTAD — De organisatie van het seminar 'Mi Wiel Tambe Ta Conta' (Mijn wiel telt ook mee) heeft vanmorgen een petitie overhandigd aan Milco Baiz, namens de minister van Justitie (hij kon niet komen in verband met een vergadering van de ministerraad). In de petitie staan vier punten: de aanvraagprocedure voor een invalidenparkeerkaart moet makkelijker worden; het verkeersbord voor een invalidenparkeerplaats moet duidelijker zijn; meer parkeerplaatsen voor invaliden; gratis parkeren voor mensen met een beperking en de overheid moet regelen dat Aruba zich meer houdt aan internationale bouwvoorschriften voor deze doelgroep. Vier personen, onder wie gast spreker Richard Kramers van het Korps Politie Aruba (KPA, 2e van links), kregen daarna de kans om te ervaren hoe het is om in een rolstoel te zitten. Ze reden vanuit het Renaissance Convention Center in de richting van het winkelcentrum. Het waren slechts een paar meters, maar Kramers zei daarna tegen de Amigoe dat hij direct merkte hoe lastig dit was. Meer over dit seminar in een latere editie.

Merkel neemt afscheid: Het was een eer

BERLIJN — Partijgenoten van de Duitse bondskanselier Angela Merkel hebben haar een staande ovatie van bijna tien minuten gegeven. Zij nam op de partijdag van de christendemocratische CDU in Hamburg na achttien jaar afscheid als partijleider.

"Het was een groot genoegen. Het was een eer", zei de bondskanselier. In de zaal hielden aanwezigen borden omhoog met de tekst 'bedankt leider voor achttien jaar als CDU-voorzitter'. De 1001 gedelegeerden besluiten later op de dag wie Merkel zal opvolgen als leider van de regeringspartij. De grootste kanshebbers zijn haar vertrouweling An-



Foto: AFP

negret Kramp-Karrenbauer en oud-fractievoorzitter Friedrich Merz.

Merkel blijft voorlopig wel bondskanselier, maar de nieuwe CDU-leider heeft

goede kaarten om haar op termijn ook in die rol op te volgen.

'Situatie Armeens gezin in kerk uitzichtloos'

DEN HAAG — De permanente kerkdienst die al weken wordt gehouden voor een uitgedroogd Armeens gezin, verandert niets aan hun zaak. De toekomst van de jonge vrouw Hayarpi Tamrazyan, haar ouders en broer en zus ligt in Armenië, benadrukt staatssecretaris Mark Harbers.

Het gezin verblijft al anderhalve maand in de Bethelkerk in Den Haag. Daar wordt sinds eind oktober een permanente kerkdienst gehouden, in

een poging uitzetting van het gezin te voorkomen. Ze vallen terug op een oude regel, die voorschrijft dat de overheid geen kerkdienst onderbreekt

om mensen mee te nemen die daaraan deelnemen. Maar de actie brengt Harbers niet op andere gedachten. "Ze hebben al vele malen te horen gekregen dat ze Nederland moeten verlaten. Ze hadden opvang in een gezinslocatie en zijn daar zelf vertrokken. Deze keuze hebben ze zelf gemaakt. Het lijkt me tamelijk uitzichtloos."

Vlaamse student in levensgevaar na ontgroening

ANTWERPEN/LEUVEN — Een twintigjarige student uit het Vlaamse Edegem ligt in zeer kritieke toestand in een ziekenhuis na een ontgroeningsritueel bij een studentenvereniging uit Leuven.

Twee andere studenten zijn ook naar het ziekenhuis gebracht maar zij zijn er minder erg aan toe. Het Openbaar Ministerie in Antwerpen stelt een onderzoek in. De nieuwe leden moesten

in een bos bij Vorselaar allerlei opdrachten uitvoeren waarna ze onwel werden. Ze moesten visolie innemen, waardoor ze mogelijk te veel zout in hun bloed kregen, aldus het OM. De

universiteit in Leuven laat op de site weten zwaar geschokt te zijn en het onverantwoordelijke gedrag van studentenclub Reuzegom 'ten zeerste' af te keuren. "We vinden wat er gebeurd is verschrikkelijk en zullen de studenten die de doop organiseerden ter verantwoording roepen", zegt vicerector Chantal Van Audenhove.

Hierbij wordt bekend gemaakt dat de vennootschap:

Treville Corporation A.V.V.
(in liquidatie)

is geliquideerd en de naam is doorgehaald in het Handelsregister.

De vereffenaar
EuroTrust International N.V.
Watpanastraat 7, Ponton, Oranjestad, Aruba.



Amsterdam Manor Beach Resort with its unique Dutch Colonial appearance has been able to be a successful and popular hotel, which has led to a large group of loyal returning guests, that have become important members of our Amsterdam Manor family. The foundation of the success of Amsterdam Manor relies a great deal on our staff.

**Amsterdam Manor
Beach Resort is looking for a
HR Assistant (M/F) – Part time (20 hours per week)**

We are looking for an HR assistant to handle a variety of personnel related administrative duties. Your role is to act as the liaison between HR manager and employees, ensuring smooth communication and prompt resolution of all queries. You will also support our daily HR activities and assist in coordinating HR policies, processes and relevant documents.

Qualification for the position is E.P.I. Economics, Hospitality or similar. Strong written and oral communication skills in Dutch, Spanish, English and Papiamentu. Excellent skills in Microsoft Office. Familiarity with our industry is also an advantage. For this role, you should be able to work autonomously and assist in more complex HR duties, like posting job ads, coordinating interviews and contacting candidates. Ultimately, you should be able to ensure our HR department is organized and operates to attract, hire and maintain our employees.

Candidates must preferably be Arubans, have Dutch Nationality or Present Proof of a Legal work permit. All applicants who are offered a job with the company will be tested for drugs as part of the post job offer employment screening process and must provide an original Certificate of Good Conduct.

Last date to Apply: **December 28, 2018**

Please send your application with your Curriculum Vitae to:

hrmanager@amsterdammanor.aw
MVC Eagle Beach Aruba
J.E. Irausquin Blvd 240
P.O. Box 1279, Oranjestad, Aruba
Tel: 587 0110 ext.141 Fax: 587 0117
www.amsterdammanor.com

WEDONATE

Help us with the gift of giving



Donation

WITH YOUR PURCHASE OF ANY BOTTLE OF **DULZINO. MAIPO CLASSIC SERIES OR MAIPO. LING & SONS IGA SUPER CENTER AND ARUBA TRADING COMPANY** WILL **DONATE AFL.2 TO THE FOUNDATION KIDNEYS 297**



Win

WRITE YOUR NAME AND PHONE NUMBER ON THE BACK OF YOUR RECEIPT. DROP THIS IN THE BALLOT BOX AND PARTICIPATE TO **WIN A SHOPPING SPREE AT LING & SONS!**

Prize

SHOPPING SPREE OF AFL. 1.000

WINNERS WILL BE ANNOUNCED ON DECEMBER 22 AND CONTACTED PERSONALLY.

Kidneys 297

VISA MAIPO

ATC

LING & SONS
Super Center

Kidneys 297

Be aware, stay healthy!

Papillon
RESTAURANT

IS LOOKING FOR AN

FIRST COOK

Experienced

- Experience with Dutch/European cuisine
- Pro-active, Passionate and committed
- Flexible, Team Player, Stress resistant

Permanent employment contract
A unique experience in a dynamic work environment | good salary (tailored to job and work experience) | Structure of holidays | A great employer on your resume!

Interested?

Send your resume incl. picture to info@papillonaruba.com

comfort

rentals aruba

an affiliate of Prestige Vacations Aruba

We are a dynamic and growing company in the vacation rental industry on Aruba. Our team of professionals strives to provide the best vacation to our visitors by providing quality accommodations and friendly and efficient service.

"Excellence is not a skill; it's an attitude"
Do you have this attitude? We would like you to join our team!

We are looking for a:

Marketing & Sales Executive

As the Marketing and Sales Executive you are responsible to increase bookings for our vacation rental properties through, among others, pro-active direct sales, digital marketing, direct mail, site inspections of the resort/properties.

We are looking for someone that:

- Has a HBO/Bachelor degree with specialization in Marketing
- Is knowledgeable or proficient in Digital Marketing
- Preferably has experience in the tourist lodging industry in the Sales & Marketing department
- Is able to create new ideas in order to achieve results and is result driven
- Has excellent English & Spanish writing & speaking skills
- Has an outgoing personality & a representative appearance
- Has its own transportation
- Can work well within a team and is willing to assist others.

We offer:

- Full-time employment and good benefits
- A pleasant & flexible work environment
- On the job training
- Courses to facilitate the associate's growth
- Growth opportunities

Are you the one we are looking for? Please email us your resume with a motivation letter to rachel@prestigerealtyaruba.com prior to **December 14, 2018**.

www.ComfortRentalsAruba.com



BUCUTI & TARA
BEACH RESORT - ARUBA

JOIN OUR AWARD - WINNING TEAM

Ranked among top 10 Hotels in the World by TripAdvisor
Featured in top 10 Hotels in the Caribbean by Travel + Leisure

EXCELLENT BENEFITS:

Competitive Salaries, Pension Plan, Health-Disability-Life Insurances, Dental & Vision Insurance, Savings Plan, Loan Availability, Shift Meal, General Bonus.

WELLNESS EXPERIENCE SUPERVISOR

- Strong leader to create and execute world class wellness experience
- Outgoing personality with excellent interpersonal & sales skills
- Passion and interest in health and holistic wellness
- Nutritional expertise preferred
- Experience in hospitality, wellness or service related industry
- Self starter with great organizational skills
- Excellent compensation according to experience

F&B Manager

- Exemplify the highest standards of honesty and integrity.
- Highly confident in your abilities and detail-oriented.
- A team player and excellent communication skills.
- Have a love and passion for the hospitality industry.
- Lead the team by example and know when and how to support the staff
- Ready to take on ownership of the complete front of the house operations
- Fluent in English; German is a plus
- Minimum of 5 years experience in F&B Management in a 5 star hotel environment

FRONT DESK SUPERVISOR

- Previous experience is an asset
- Excellent leadership and team management skills
- Fluent in English with excellent written and verbal communication
- Strong guest service orientation and training skills preferred
- Degree or diploma (preferred in hospitality and/or Tourism Management)

HOTEL CONCIERGE / FRONT DESK AGENT

- Preferably with experience in customer service
- Proficiency in English; Italian and/or German is a plus
- Excellent communication skills
- Polite and confident with a great deal of patience
- Ability in multitasking and time-management
- Aptitude in resolving issues with a customer-focused orientation
- High school diploma; degree in hotel management or relevant field will be a plus

HR Director & PR

- Lead employee development and training initiatives, to ensure maximum performance in accordance to hotel standards and staff engagement
- Maintain and update HR procedures & stay updated on labor laws and ensure company compliance
- Liaison with accounting on payroll, and other issues
- Interest in community involvement projects & sustainability
- Social Media Marketing
- Organize and host press/journalist visits
- Maintain overview of tech stack, optimize use of current platforms and consider new software and or procedures and oversee implementation with the IT team
- Minimum 5 years leadership experience

Please send your resume by Email: jobs@bucuti.com or Fax: 582-5272 or Call: 583-1100 ext 136 for appointment. Before applying, please register at DPL



587-0002

STICHTING
BLOEDBANK
ARUBA

CADA GOTA TA CONTA



Cel.: 731-0289
clowndoctorsaruba@gmail.com



* All Yard Sale orders must be delivered in 2018

YARD SALE

8 DECEMBER 2018 - 8AM - 12 PM @ ATCO BARCADERA

DISCOUNT ON
PLASTERING
SAND
15%

DISCOUNT ON
PAVERS
5cm, 6cm and 8 cm
10%

HOLIDAY
DISCOUNT ON
LIME AGGREGATES
REGULAR BLOCKS
SPLIT BLOCK HOLLOW 6"
READY-MIX CONCRETE

PLACE YOUR ORDER **ONLINE**: SALES@ATCOCONCRETE.AW
from 3 December - 7 December and Receive the Yard Sale Discounts!!!

ATCO Concrete Products N.V. Barcadera 134 - Aruba
Sales office(s) T: +297 582-4684 E: sales@atcoconcrete.aw

www.atcoconcreteproducts.com [atcoconcreteproductsnv](https://www.facebook.com/atcoconcreteproductsnv)



Staking dreigt

HOH-directeur ontkent bedreiging

ORANJESTAD — Ezzard Cilié, medisch directeur van het Horacio Oduber Hospitaal (HOH) ontkent dat tegen vakbondsvoorzitter Gina Maduro zou zijn gezegd dat zij mogelijk haar baan zou kunnen verliezen. De voorzitter van verplegersvakbond ABV zegt dat zij en vicevoorzitter Giovanni Irausquin zouden zijn bedreigd met ontslag en heeft namens de vakbond een ultimatum gesteld; Cilié en de voltallige raad van toezicht zouden nog voor vanmiddag moeten opstappen, anders wordt er gestaakt.

Toen de *Amigoe* Maduro vanmorgen te spreken kreeg was er nog geen officieel antwoord binnengekomen van de directie van het ziekenhuis. De ABV-voorzitter had afgelopen dinsdag een ultimatum afgekondigd op haar Facebookpagina waarin van de vierkoppige raad van toezicht van het ziekenhuis en medisch directeur Cilié werd geëist dat zij nog voor vier uur 's middags vandaag 'de eer aan zichzelf' zouden moeten houden en zouden opstappen. "Anders gaan we

over tot plan B." Vanmorgen zei Maduro tegen de *Amigoe* dat de leden van de vakbond stellig zijn in hun overtuiging dat er niet wordt gesold met het inkomen van een werknemer. "En het inkomen van een vakbondsleider en vicevoorzitter is net zo heilig, zo niet heiliger. Dat is de boodschap die ik zelf van de leden heb meegekregen." Medisch directeur Ezzard Cilié ontkent op zijn beurt dat Maduro en Irausquin zouden zijn bedreigd met ontslag. "Die uitspraken laat

ik aan hen. Ik herken me er in ieder geval niet in en ik ga verder ook niets hierover zeggen in de pers."

Theo de Kool
De laatste dagen heerste er al een gespannen sfeer in het HOH. Vorige week vrijdag werd intern bekendgemaakt dat financieel directeur Theo de Kool opstapt en dat Cilié samen RvT-lid Gino Goeloe voortaan het dagelijks bestuur van het ziekenhuis zullen bestieren. ABV was echter net in cao-besprekingen verwickeld met De Kool. Deze besprekingen zouden worden voortgezet in januari. Aan de lokale pers gaf Maduro eerder deze week te kennen dat zij niet op de hoogte waren gesteld van het vertrek van De Kool en dat zij met hem de onderhandelingen willen voortzetten en niet met Cilié.

‘Deze coalitie haalt de eindstreep niet’



Foto: Arjen Raaijmakers

Mike Eman aan het eind van de verkiezingsavond van 2017.

Vervolg van pagina 1

Oppositie
Ondertussen heeft AVP de eigen motor weer aan de praat gekregen en opgestart. In de zoektocht naar nieuw politiek talent heeft de partij cursussen staatsrecht en politieke vorming aangeboden. Ook zijn de jongereninvleugels weer actief, onder meer met een eigen rechtswinkel. Een symposium op gebied van onderwijs werd onlangs gehouden en zowel in de Staten als met partijleider Eman daarbuiten is AVP langzaam weer de felle oppositiepartij van weleer. "Tijdens de campagne wezen we er al op dat een MEP-regering drie kenmerken zou hebben. Het bevoordelen van *'friends and family'*, maatregelen tegen het volk en politieke vervolging. We hebben dit kabinet nu een jaar en in Cocolishi struikel je bijna over de familieleden en vrienden van bewindslieden, komen er steeds nieuwe maatregelen die het volk uitknippen en worden mensen van AVP vervolgd, wat ook merkbaar is aan de sfeer op het eiland", aldus Eman.

Gebrek aan visie

Eman wijst wederom naar cijfers van onder meer de Centrale Bank om aan te geven dat onder dit kabinet de inflatie is gestegen en het vertrouwen van lokale ondernemers is gedaald, evenals de koopkracht en de investeringen. Allemaal het gevolg van een gebrek aan visie en het ontbreken van een plan. "De huidige regering is al een jaar bezig met werkgroepen en achteromkijken. Er komt niets uit. Waarom? Omdat zij zich niet hebben voorbereid op de taak van het regeren van het land. Als je kijkt naar de regeerperiode van

de AVP, dan zie je dat we op alle onderwerpen uitgebreid plannen hadden uitgewerkt en met alle stakeholders hadden gesproken. We wisten precies wat we wilden. Je kunt de resultaten van onze eerste 100 dagen en ons eerste jaar niet eens vergelijken met die van deze regering. Onze eerste jaar was een grote transformatie. Stedelijke vernieuwing, infrastructuur, energie, relaties binnen het Koninkrijk, de hervorming van APFA." Eman zegt dat nu hetzelfde proces van plannen maken opnieuw is begonnen voor het geval dat de AVP weer aan de macht komt. "Dat is het verschil in kwaliteit van mensen en visie met deze regering."

Geen lijken in de kast

Dat het kabinet de grote begrotingstekorten en de staatsschuld bij hem neerlegt wijst de oud-premier van de hand. Tijdens de formatiegesprekken maakte formateur Evelyn Wever-Croes bekend dat zij tal van verrassingen was tegengekomen in het financiële huishouden die de AVP had achtergelaten. Eman zegt dat zijn kabinet juist gezonde openbare financiën had achtergelaten. "Er is geen enkele verplichting van de regering die niet door het parlement is geweest. Er zijn nu jaarrekeningen en kwartaalcijfers die naar het CAft moeten. Met het soort controle die er nu is zijn lijken in de kast echt niet meer mogelijk. Vroeger kon een regering nog vaag doen met een begroting. Nu wordt echt elke gulden omgedraaid. Dus dat verhaal gaat echt niet op."

100 miljoen

Volgens Eman kwamen de Centrale Bank, Directie Financiën, het pensioenfonds en de SvB naar buiten met

het bericht dat Aruba stabiel was. Wever-Croes daarentegen kwam met een politiek verhaal. "Waarom? Omdat ze had voorzien dat ze schulden moesten afbetalen aan campagnevoerders. En om dit te kunnen doen moesten de onkosten worden opgeschroefd. Het verhaal is nu dat zij betalen voor wat de AVP heeft gedaan. Het CAft wijst er in zijn laatste rapport op dat het tekort in de begroting van 2018 97 miljoen hoger uitkomt dan de realisatie van 2017. Dat is de regering van AVP tot 2017. Met andere woorden, al die maatregelen die ze nu tegen de bevolking nemen heeft helemaal niet te maken met onze regering, maar met die 100 miljoen aan extra onkosten die zij in het afgelopen jaar hebben gemaakt."

Popelen

Mike Eman ziet dit kabinet de volle termijn niet uitzitten. "Geen enkele coalitie heeft de eindstreep gehaald. En bij elke coalitie was het ook altijd zo dat de kleine partijen de grote partij gegijzeld hielden." Dat ziet Eman ook in deze coalitie. "Een kleine partij die blijkbaar alleen maar de legalisering van drugs als agendapunt heeft en een andere kleine partij die meer een afsplitsing is van de AVP en zich alleen maar afzet tegen onze partij. En die houden de MEP gegijzeld, voor zover die partij een richting heeft." Eman voorziet een verschuiving terug naar een meerderheidsregering van AVP. "Dat is op zich ook geen grote verschuiving, want ik kan me voorstellen dat die 3500 mensen die vorig jaar thuis zijn gebleven staan te popelen om weer naar de stembus te gaan."

Vordering InselAir Aruba niet erkend InterCaribbean moet akkoord verzekeren



Foto: Ken Wong

Bewindvoerder Rogier van den Heuvel en commissievoorzitter Etienne Ys.

WILLEMSTAD — De meerderheid van de schuldeisers van InselAir heeft gisteren ingestemd met het crediteurenakkoord, maar daarmee is de kous nog niet af. De rechter doet op 18 december uitspraak omdat InterCaribbean Airways eerst de naleving van het akkoord dient te verzekeren.

De meerderheid werd behaald door 231 crediteuren die een machtiging hebben verleend en meer dan 800 schuldeisers die indirect akkoord zijn gegaan, omdat zij binnen drie maanden hun totale vordering van maximaal ongeveer 3000 gulden zullen ontvangen. In totaal heeft de luchtvaartmaatschappij ruim 1200 schuldeisers. Ook de grootste crediteuren hebben een machtiging afgegeven, waaronder het Land Curaçao, Curaçao Airport Partners (CAP) en de leasemaatschappij Best Value Great Care. Het consortium van financiers heeft de goedkeuring van de aandelenoverdracht door de aandeelhouders alsnog verstrekt. Ook hebben de partijen overeenstemming bereikt over de schulden van InselAir aan de leasemaatschappij, waardoor het kort geding dat vóór de crediteurenvergadering zou plaatsvinden werd ingetrokken. De leasemaatschappij heeft dezelfde aandeelhouders als InselAir.

Commissievoorzitter Etienne Ys verklaarde na afloop van de crediteurenvergadering tevreden te zijn met het resultaat. Wel benadrukte hij dat de zaak nog niet volledig is afgerond, omdat InterCaribbean Airways nog geen garanties heeft verstrekt met betrekking tot het akkoord. "Ik denk niet dat dit een probleem zal zijn. InterCaribbean is een gevestigd bedrijf in de luchtvaartindustrie. Ik heb er vertrouwen in dat ze vóór 18 december de nodige documentatie zullen aanleveren." Ook bewindvoerder Rogier van den Heuvel is tevreden, daar het maximaal haalbare eruit is gehaald. Voor wat betreft de garanties moet worden gedacht aan een bankgarantie of hypotheekrechten, aangezien InterCaribbean heeft aangegeven een bedrag van ruim 11 miljoen dollar beschikbaar te stellen over een periode van negen jaar. Hij acht de kans

groot dat de rechter het akkoord goedkeurt.

Kanttekeningen

Bij dit optimisme moeten een aantal kanttekeningen worden geplaatst. Ook de Curaçaose regering zal bij akkoord maximaal 3000 gulden krijgen op korte termijn, terwijl het Land in 2017 een lening van 33 miljoen gulden heeft verstrekt aan InselAir. Aan deze leningverstrekking is een pandrecht verbonden. Dit is een zekerheidsrecht waarmee de overheid zich met voorrang kan verhalen op de schuld. De overheid verkrijgt daarnaast het vruchtgebruik van 51 procent van de aandelen.

InselAir Aruba

Een aantal schuldeisers en de rechter stelden vragen aan de bewindvoerder over het akkoord, onder meer de vraag of het juist is dat de bewindvoerder een machtiging van InselAir Aruba heeft ontvangen en dat Insel de vordering van InselAir Aruba van 37 miljoen Antilliaanse gulden niet erkent, dit werd door de bewindvoerder bevestigd. De totale schuldenlast minus de niet-erkende vordering van Insel Air Aruba bedraagt ruim 133 miljoen gulden.

Venezuela

Deze schuld kan slechts deels worden geïnd als de vordering van 68 miljoen dollar uit Venezuela wordt betaald. Dit bedrag zal namelijk onder de crediteuren worden verdeeld. Minister Steven Martina van Economische Ontwikkeling (MAN) heeft eerder echter al verklaard dat dit niet de hele schuld betreft. Het Land zal dan 23 miljoen gulden ontvangen. Voor wat betreft de overige 10 miljoen gulden van de totale lening van 33 miljoen is de regering een preferente schuldeiser, maar gezien de schuld aan de overige crediteuren zal dit bedrag ook dan niet volledig worden afbetaald.

De overige oude schulden aan het Land (lees: Sociale Verzekeringsbank en Belastingdienst van Curaçao) zullen over een periode van tien jaar met 10 procent per jaar worden kwijtgesholden. Dit gaat lopen vanaf het moment waarop InterCaribbean Airways het roer overneemt.

De fiscale verplichtingen worden met instemming van het Land sinds het verlenen van de surseance niet meer betaald. Dit bedrag komt neer op 450.000 gulden per maand. In het openbaar verslag van 1 februari 2018 wordt voor de periode tot aan 31 januari 2018 een schuld van 28,4 miljoen aan de Belastingdienst en 18 miljoen aan de SVB genoemd, die inmiddels zijn opgelopen.

IN HET KORT

Bijrijder

De surveillance Noord werd naar een woning gestuurd in Moko vanwege een verdachte persoon. Ter plaatse aangekomen spraken de agenten met een vrouw E. Zij verklaarde dat ze bij haar auto ging kijken en iemand zag die net het portier van haar motorvoertuig opendeed en in de auto stapte. De vrouw schreeuwde in de richting van de man, hij stond op, zei sorry, en reed weg op zijn fiets. De vrouw herkende de man als de welbekende landloper R. De agenten kanden de omgeving uit maar vonden niemand.

Vlammend

In Noord bij een huis in Montaña stond dinsdag een auto in brand. Ter plaatse aangekomen trof de surveillance een witte auto aan die helemaal in brand stond. De brandweer kwam ter plaatse om het vuur te blussen. Na ongeveer een half uur was men de brand meester. De eigenaar van het uitgebrande voertuig werd op de hoogste gesteld.

Betrapt

Bij Seroe Patrishi zouden baldadige jongeren dinsdagavond overlast veroorzaken. Ten westen van een perceel ter hoogte van een rotsformatie, goiden de jongeren stenen naar rijdende auto's, zo werd gemeld. De politie controleerde de rotsformatie maar trof de jongens niet aan. Wel vonden ze een zelfgemaakte ijzeren trap gemaakt van een afgesneden betonijzer-mat. Ook troffen ze een witte emmer aan met zo'n twintig stenen. De trap en emmer werden in beslag genomen om herhaling te vermijden.

Een dagopvang waar hulpbehoevende kinderen worden begeleid om in de toekomst te functioneren binnen de arbeidsmarkt.

PUBLIC REQUEST FOR PROPOSAL SUMMARY NOTICE

The Government of Aruba intends to solicit proposals from the waste-to-energy industry for the implementation of a "Solid Waste Treatment Facility" through a Request for Proposal (RFP) procurement process.

Interested parties must register to participate in this Request for Proposal. Registration to participate will open on December 7th, 2018. Registration to participate will close on December 28th, 2018 at 23:59 (UTC -4, Oranjestad Aruba).

The SWTF RFP Registration page link: <https://uniq2018.wufoo.com/forms/m58h3uu1nzg0uw/>. The link to the registration page will be announced on the website of the Government of Aruba (<http://www.gobierno.aw/>) as well. To complete the registration, the interested parties will need to upload on the registration page the authorized agent's passport copy, certificate of incumbency, certificate of good standing/chamber of commerce registration, and shareholders registration/ proof of stock exchange. After completing the registration form successfully, the SWTF Request for Proposal documents will be available for download via a link, this link will be sent to the registered participant's email address as well. Registrations to participate that are not received by the Contracting Authority within this period will not be accepted by the Contracting Authority for participation.

The Proposal Submission Deadline will be April 12th, 2019, 13:59 (1:59 PM) Aruba time. Proposal Submission Address: Johnson Notary Services, Italiestraat 50 unit 10 & 10-A, Orange Plaza, Aruba, attn. Project Solid Waste Treatment Facility. The Proposals will then be opened on the same day by a civil-law notary starting at 14:00 (2:00 PM) Aruba time.

The email address for all dialogue and clarifications from and to Proposers will be swtf.tender@gobierno.aw, email subject: "company name"- "dialogue topic".



Via Cede Aruba

Verkiezing Vrijwilliger van het Jaar

ORANJESTAD — Ruim zeventig vrijwilligers werden begin dit jaar in het zonnetje gezet, tijdens de eerste verkiezing van Vrijwilliger van het Jaar die Cede Aruba organiseerde. Over ruim een maand, op 18 januari, gaat Cede Aruba dit weer doen. Non-profit organisaties hebben tot 18 december de tijd om hun beste vrijwilliger naar voren te schuiven.

door onze verslaggever
Mirte de Rozario

De bekendmaking van de tweede verkiezing vond woensdag plaats. Die dag was niet zomaar gekozen, want het was toen de Internationale Dag van de Vrijwilliger. De Verenigde Naties (VN) hebben deze dag uitgeroepen in 1986.

De directeur van Cede Aruba, Daniel Tacklenborg, vertelde woensdag tijdens een persconferentie dat zijn organisatie er is voor alle non-profit organisaties die hulp vragen. "Het is niet meer dan logisch



Directeur Michel La Haye (links) feliciteert vanuit Panama vrijwilligers.

dat er dan ook een dag moet zijn, waarop de vrijwilligers zelf worden erkend en bedankt. En dat doen we dan ook graag." Tacklenborg wees er tegelijkertijd op dat de samenleving meer vrijwilligers nodig heeft en dat deze boodschap ook zal doorklinken tijdens het nomineren van vrijwilligers en de verkiezing.

Samenleving draait op vrijwilligers
Elsa Krosendijk van Cede Aruba is de coördinator van

de avond waarop de prijzen worden uitgereikt. Ook zij benadrukt hoe belangrijk vrijwilligers zijn voor een samenleving.

"Op Aruba zijn veel instanties die draaien dankzij de inzet van vrijwilligers. Deze mensen geven hun vrije tijd op, zonder dat ze er iets voor terugvragen. Door deze vrijwilligers kunnen de organisaties andere mensen helpen. Als er een gebrek is aan personeel of aan pro-

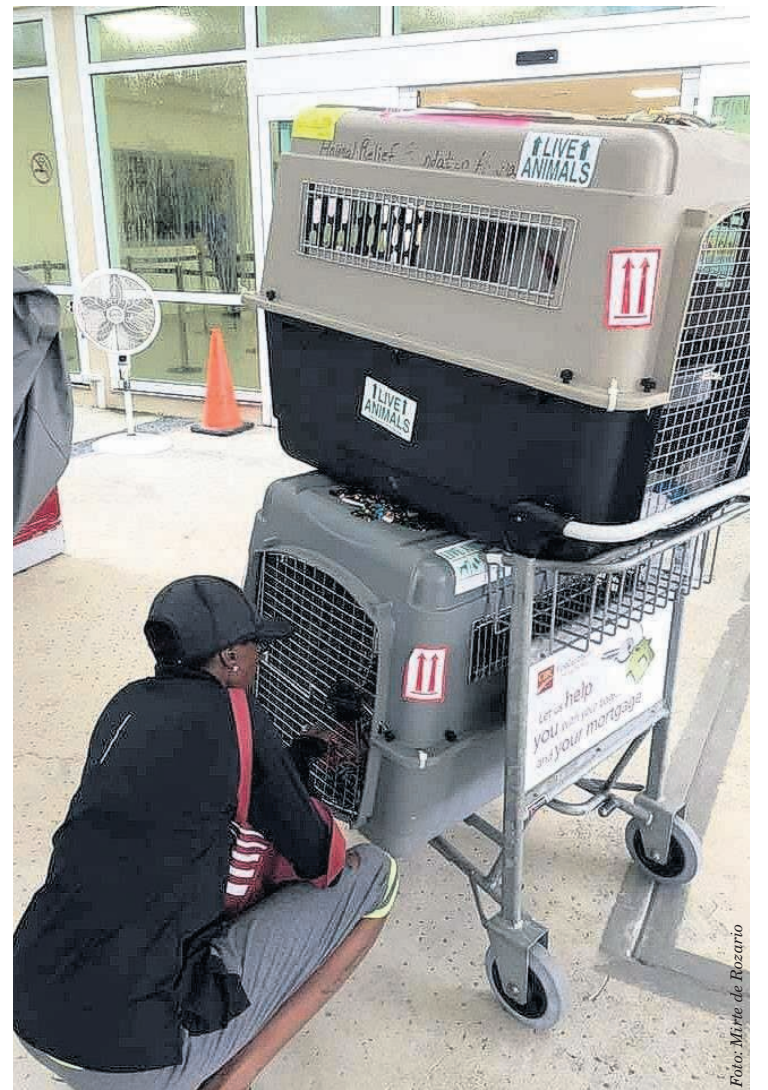
fessionals, dan stappen vrijwilligers in waar nodig."

Nomineren

Hoe kunnen vrijwilligers worden genomineerd. Dat legt Yolanda Smit-Richardson uit. "Alle non-profit organisaties op Aruba die met vrijwilligers werken, kunnen één vrijwilliger nomineren. Het moet iemand zijn die impact op de organisatie heeft gehad in 2018. De instantie, organisatie of stichting moet een formulier invullen en enkele vragen beantwoorden, waaronder de uitleg waarom juist die vrijwilliger naar voren wordt geschoven."

Smit-Richardson verwijst naar de website Community Guide, www.org.aw. Daarop staat het inschrijfformulier en ook andere informatie die voor non-profit organisaties van belang zijn. "Let op, de uiterste inschrijfdatum is 18 december."

De uitreiking van de Vrijwilliger van het Jaar vindt plaats op 18 januari om 18.30 uur in de New China Club. Alle vrijwilligers krijgen een prijs uitgereikt die gemaakt is van gerecycleerd materiaal. Neem voor meer informatie contact op met Cede Aruba, via 582-7666.



Luna Foundation begeleidt een hondje dat op weg is naar een diervriendelijk nieuw baasje.



Vrijwilligers van het Koningin Wilhelmina Fonds collecteren.

Atha kiest ook Vrijwilliger van het Jaar

Asociacion Trabao di Hubentud na Aruba (Atha) organiseerde – ook in het kader van de Internationale Dag van de Vrijwilliger – op 30 november een 'Cheers for volunteers'. Deze informele borrel werd voor de deur van hun kantoor in Dakota gehouden, waarbij mensen die een mentale of fysieke beperking hebben, de gasten hapjes en drankjes serveerden. Voorzitter René Ridderstaat van Atha sprak de tientallen aanwezigen toe, die van allerlei vrijwilligersorganisaties afkomstig waren. Alle vrijwilligers die naar de 'Cheers' kwamen, konden hun naam in een tombola stoppen en Atha koos op die manier dé vrijwilliger van het jaar: Mario Tromp van Scouting Aruba. De prijs was een mooi schilderij, gemaakt door Ephraim Britten (2012). Alle aanwezigen kregen een kaartje waarop het schilderij stond afgebeeld, en binnenin stond een bedanktekst geschreven door Ralph Croes. Vrij vertaald: "Een hand die begeleid, die steunt, die helpt en die vertrouwt. Dankjewel dat je je hand uitsteekt naar een medemens. Een vrijwilliger heeft niet altijd tijd, maar wel altijd een hartelijk gevoel, waardoor er tijd wordt gemaakt. Dit helpt om mogelijkheden voor anderen te creëren. Daarvoor onze dank."



Het kunstwerk van Atha.



BATH & STONE

Termina año cu un baño luhoso, practico, di calidad y na e miho prijs.



50% Discount
on all Showers

Baño cuminsando for di
Awg. 875 cu descuento di 50%
ta keda na Awg. 437.50

Bakinan cuminsando for di
Awg. 527 cu descuento di 50%
ta keda na Awg. 263.50

CASH & CARRY
50% OFF

*Oferta valido tanten cu tin den stock
*No ta inclui instalacion
*Prijis ta exclui BBO, BAZV y BAVP

+297 527-0990
Caya Juan Pablo II, Rondweg 7
www.islandsbestwd.com
info@islandsbestwindows.com

DIALUNA - DIABIerna:
8AM - 12PM & 1PM - 5PM
DIASABRA:
8AM - 1PM

AMIGOE

Meer dan alléén een krant!

Sluit een abonnement bij Amigoe en maak kans om fantastische prijzen te winnen!

Nieuwe abonnees maken kans op o.a. een weekend-stay bij The Mill Resort tot een jaar gratis abonnement van Amigoe!

Ben je al abonnee?

Breng een nieuwe abonnee mee en maak kans op een gratis dagje Wellness!



Ook overal de Amigoe lezen?
Kijk dan snel op www.amigoe.com

Eerste evangelie in Arubaanse schrijfstijl

ORANJESTAD — De eerste publicatie van evangelie in het Arubaanse Papiaments wordt op dinsdag 11 december gepresenteerd in de Nationale Bibliotheek. Het is een mooie afsluiter van dit jaar dat uitgeroepen is tot jaar van het Papiaments, dat liet Onderwijs-minister Rudy Lampe (RED) onlangs weten tijdens een persconferentie.

“Met trots kunnen we nu aankondigen dat de eerste Bijbelse tekst, het evangelie van Lucas voor het eerst in het Arubaanse Papiaments is gepubliceerd”, aldus de minister. De presentatie van het evangelie vindt plaats van 19.00 tot 21.00 uur bij de bibliotheek in Oranjestad.

Cas di Bijbel

Cas di Bijbel is al jaren verantwoordelijk voor de Bijbelse teksten in het Papiaments met de schrijfwijze van Curaçao. Nu wordt het eerste product gepresenteerd in de Arubaanse schrijfstijl. Er is hiervoor gekozen omdat in dit evangelie, het derde van de vier in de bijbel, de meest gedetailleerde beschrijving van de geboorte van Jezus staat en de bron van het huidige kerstverhaal bevat, zo legt Lampe uit. Armin Elisa, directeur van Cas di Bijbel legt uit dat het initiatief vanuit Aruba zelf kwam, er



werd naar de stichting een brief gestuurd door Swinda Maduro-Schwengle waar bij de wens werd geuit om de hele bijbel in het Papiaments van Aruba te kunnen lezen. Na de mogelijkheden te hebben besproken met onder meer het Nederlandse Bijbelgenootschap, werd er een plan en een team opgesteld en verwacht wordt dat binnen drie jaar de hele bijbel in het Papiaments wordt gepubliceerd. “We willen als stichting ervoor zorgen dat de mensen de Bijbelse teksten in een taal lezen die zij kunnen begrijpen. Met de officiële schrijfwijze van het Arubaanse Papiaments is het van belang dat dit ook aangepast wordt, vindt hij. “Dit is de

eerste publicatie maar we beloven dat uiteindelijk de hele bijbel geschreven wordt in het Papiaments van Aruba.”

Betere aansluiting

Maduro-Schwengle, die Papiaments-docent is en ook lesmateriaal heeft ontwikkeld voor Papiaments, legt uit dat zij op het idee kwam nadat ze bij leerlingen zag dat ze moeite hadden met het lezen van de Bijbelse teksten. “Voor onze mensen is het moeilijk om de Bijbel in het Curaçaose Papiaments te volgen”. We passen niet alleen de schrijfwijze aan maar ook de woordenschat en uitdrukkingen die lokaal beter aansluiten, aldus Maduro-Schwengle.

Meer vrijwilligers nodig bij hospice

ORANJESTAD — Hospice Atardi in Savaneta is op 17 november officieel geopend, maar kan de eerste gasten nog niet ontvangen. Het is de stichting nog niet gelukt om voldoende vrijwilligers te vinden om 24-uursopvang te regelen. Daarom doet de stichting een nieuwe oproep via hun vriendenbrief.

In de hospice, de eerste op Aruba, kunnen mensen terecht – van elke leeftijd – die in de laatste fase van hun leven verkeren en op een waardige manier willen sterven. Opname van de gasten vindt plaats via huisarts en specialist.

Om de gasten te kunnen ontvangen, moeten er wel genoeg vrijwilligers zijn die hen kunnen begeleiden in de palliatieve zorg. Uit de vriendenbrief blijkt dat de stichting vrijwilligers zoekt die één keer per week vijf uur beschikbaar zijn.

Symbool

De start van de hospice betekent ook dat de stichting een symbool heeft laten maken. Het stelt een typisch Arubaans huisje voor en een uitgestoken hand die hulp biedt. De vorm eromheen is een afgerond vierkant. De stichting ziet dit als symbool voor een ‘bijna thuis huis’, waar gasten op handen worden gedragen. Het afgeronde vierkant symboliseert de afronding van een leven.

Aanmelden

De stichting achter Hospice Atardi hoopt dat meer vrijwilligers zich aangesproken voelen om een medemens te helpen tijdens de laatste fase van het leven. Wie interesse heeft en meer informatie wil hebben, kan zich melden via Nathalie Rietman van het Rode Kruis, via e-mail n.rietman@redcrossaruba.com. Of neem contact op met de hospice via e-mail hospice.atardi@gmail.com of bel naar 584-0085.

Bezinning op het strand en in de natuur



Foto: Gea Sougé Life Coaching

ORANJESTAD — Life coach Gea Sougé organiseert wederom bijeenkomsten met mensen die willen bezinnen en tot zelfinzicht willen komen in de natuur.

“Het decemberseizoen is het seizoen van tradities, rituelen en vieringen met familie en vrienden. Je welzijn schenken en elkaar helpen kan prachtig zijn, maar ook dit kan ook een beetje overweldigend voelen”, schrijft Sougé. “Met deze activiteiten die ik je schenk kun je jezelf een beetje aarden en ontspannen van de kerststress en de wereld helpen helen.”

Camino wisdom walks

Op zaterdag 8 en 15 december kunnen mensen zich

weer aanmelden voor een camino-walk die om 06.00 uur ‘s ochtends vertrekt. Tijdens de eerste wandeling wordt het thema ‘Tradities’ beschouwd. Deze wandeling begint bij Jamanota. De tweede wandeling heeft als thema ‘Rituelen’ en begint vanaf Alto Vista. De wandelingen gebeuren grotendeels in stilte waarbij de coach bepaalde oefeningen geeft aan de deelnemers om over na te denken.

Soul & Mantra Singing on the Beach

Zingen heelt de ziel en de wereld, stelt de coach. “In een cirkel samen zingen, stemmen en energieën

met elkaar harmoniëren is magisch.” De liederen die samen gezongen worden komen uit verschillende culturen maar hebben met elkaar gemeen dat ze innerlijke harmonie, rust en een universele verbinding bevorderen. De sessie vindt plaats op dinsdag 11 december van 19.00 tot 20.30 uur op Eagle Beach, tussen Oceania & La Quinta Beach Resort. Mensen die muziekinstrumenten bespelen zijn ook welkom om zich aan te melden voor de sessie. Alle activiteiten zijn donatie-gebaseerd, aanmelden kan door te bellen naar 594-4250 of e-mailen via geasouge@gmail.com.

Algemene vergunning voor gaita en dandé



Foto: Archief

ORANJESTAD — Korpschef Andrew Hoo maakt via een persbericht bekend dat er een algemene vergunning is uitgevaardigd aan alle bedrijven die deze maand livemuziek in de vorm van een gaita- of folkloreband of dandé willen boeken.

De vergunning is geldig sinds 30 november en loopt door tot en met 31 december. Aan de algemene vergunning hangt uiteraard een aantal voorwaarden. Zo moet de persoon die verantwoordelijk is voor de band van tevoren contact opnemen met de politie door te bellen tussen zeven uur ‘s ochtends en drie uur ‘s middags. Doordeweeks kan ge-

beld worden naar 585-2500 en in het weekend naar 100. De locatie van het optreden wordt vervolgens gecontroleerd op geschiktheid. Optredens mogen plaatsvinden tot tien uur ‘s avonds. Het verkeer mag niet gestremd worden of in gevaar worden gebracht en alle eventuele afval moet na het optreden worden opgeruimd. Er mag niet opgetreden worden in de buurt van kerken tijdens diensten, en ook niet bij medische faciliteiten, bejaardenhuizen of benzinstations. Instructies van de politie moeten altijd worden opgevolgd en de politie kan het optreden stopzetten indien de regels niet worden nageleefd.

ZEE

Een teleurstellende week

Nico van der Zee bespreekt in deze column regelmatig zinnige en onzinnige zaken. Reacties zijn welkom: nicovanderzee@gmail.com.

Vrouwen met macht fascineren me. Het had deze week dan ook een mooie week kunnen worden met hoofdrollen voor minister-president Evelyn Wever-Croes en onze Financiën-minister Xiomara Ruiz-Maduro. Helemaal draaide het uit op een teleurstelling.

Eerst was er het plan voor de hervorming van de belasting. Zo’n aankondiging belooft veel. In sommige opzichten is onze belasting wat chaotisch, zoals iedereen onderaan de kassabonnen kan zien. Je verwacht een bedrag aan omzetbelasting of btw, je krijgt een opsomming van kleine heffingen. Onze belastingdienst is ook niet een echt voorbeeld van efficiëntie. Ze lopen jaren achter met de definitieve aanslagen en wie een aanslag krijgt, kan het beste een bezwaarschrift indienen. Die komt dan terecht op de stapel van tienduizenden nog nooit be-



handelde bezwaarschriften. Je kan in zo’n geval kiezen voor heffingen die bijna automatisch binnenkomen zoals de omzetbelasting, dan zit zo’n niet-functionerende dienst je in ieder geval niet zo erg in de weg. Niets van dat alles. De hervorming is geen hervorming maar een geschuif met tarieven. En het leuke is dat iedereen erop vooruitgaat. De lagere inkomens zeker en dat is mooi meegenomen, maar ook andere inkomensgroepen mogen zich in de handen knijpen, als ik het goed begrepen heb. Het kan bijna niet waar zijn: een land dat grote schulden heeft, dat

niet in staat blijkt om de uitgaven te verlagen, komt een paar dagen voor Sinterklaas met een belastingverlichting? Heel benieuwd hoe dat straks past in het geheel van de begroting. Die moet volgens de afspraken een kleiner tekort laten zien of zelfs een overschot. Jammer dames, ik had hier meer van verwacht, maar misschien komt dat nog.

De tweede teleurstelling kwam met het gekrakeel tussen het CAft en de beide bewindsvrouwen. De eis van de toezichthouder om nog dit jaar miljoenen te bezuinigen is niet haalbaar. Dat lijkt me een mooi discussiepunt, daar moet je kunnen uitkomen. In plaats daarvan krijgen we nu een discussie over de legitimiteit van het CAft en beschuldigingen dat het CAft op het pluche van de regering is gaan zitten. Ook hebben we ineens bezwaar tegen het nieuwe CAft-lid Kamps. Onze autonomie loopt weer eens groot gevaar. Dat is natuurlijk waar. Toezicht vanuit het CAft en beperkingen die ons opgelegd zijn met betrekking tot de begroting zijn strijdig met

de gedachte van autonomie. Een verwijtende vinger is dan ook op zijn plaats, maar laat die vinger dan wel wijzen naar de veroorzaker van de ellende. Dat zijn we zelf, de aantasting van de autonomie hebben we zelf veroorzaakt door niet goed op de autonome winkel te passen. De huidige regering geeft dan graag de schuld aan de vorige AVP-regeringen. Die heeft inderdaad voor een enorme groei van de nationale schuld gezorgd, maar die schuld was al groot voordat de AVP aan de macht kwam. Voor onze grote nationale schuld zijn alle partijen verantwoordelijk.

Het gekrakeel stoort me. Waarom gaat het niet over zaken waar het echt over moet gaan? Hoe krijgen we zelf als autonoom land onze financiën op orde. Hoe kunnen we voldoen aan de afspraken die we bij ons volle verstand hebben gemaakt over de financiën? Met zo’n opstelling bewijs je dat je de autonomie echt waard bent, dat je de problemen zelf aan kunt. Dat is de enige juiste manier om het CAft het zwijgen op te leggen.



VACANCY

Multi-Cargo Sea Terminal Operations Manager

Purpose of the function	The Operations Manager is the main responsible person in charge of all operations at the Barcadera Multi-Cargo Sea Terminal (MCST) and all cargo-handling operations remaining at the Port of Oranjestad. The Operations Manager contributes pro-actively to company management and development. The Operations Manager is the head of the Operations Department overseeing all operational personnel, both in management positions (also known as Staff) like Supervisors, Assistant Supervisors and Operations Assistants and the Terminal Workers/Operator positions which report into Operations Supervisory positions. The Operations Manager is one of the main company positions interacting with external stakeholders like the Port Authority, shipping lines, agents, forwarders, truckers/haulers and government entities (Relevant Authorities) involved in the functionality of the Port.
Place in the Organization	The Operations Manager reports directly to the Managing Director and is a member of the Management and Leadership Team.
Key Focus Areas	- Strong written and verbal communication skills necessary to function in a multiple stakeholder and international environment with people in a wide variety of professional positions, backgrounds and interests; - Works and communicates with all department managers/heads to assure an effective and efficient functioning of the company; - Works closely with Human Resources for administration of Human Resources policies and procedures but remains the primary responsible person for leading, coaching, developing and disciplining all operations personnel; - Able to communicate well both internally as well as with external entities while representing the company;
Required Knowledge & Skills	- Minimum relevant HBO education level or similar bachelor’s degree is preferred; - Relevant experience managing a large operation with personnel with a large variety in education and background; - Department management skills (incl. personnel, budget and compliance); - General leadership qualities including loyalty to company objectives; - Good communication-, presentation-, writing-, planning- and organizational skills; - Excellent computer skills and proficient in MS Office (i.e. Excel, Word); - Proficient in the languages of Papiamentu, Dutch and English. Spanish is a plus. - Continuous responsibility requiring a flexible working attitude and availability during non-working hours if necessary (incl. being on-call, weekends and working holidays); - Innovative, pro-active, contributes to company objectives including continuous improvement of business practices and services provision at the Ports; - Takes a pro-active approach in optimizing costs; - Know-how of Port Terminal/ Stevedoring operations and all relevant equipment, systems, materials, rules and regulations is considered a plus; - Able to understand and apply safety and security rules and regulations applicable on the Terminal; - Has a high level of integrity;
Interested?	If you recognize yourself in this profile and are interested in this position, please contact Mrs. Elizabeth Maduro, HR Administrator, at (297) 5822558 or send your application and résumé to emaduro@astecaruba.com. Closing date for applications is December 31th, 2018.

Advertorial

Renaissance Mall lanceert eindejaarscampagne

ORANJESTAD — Onlangs lanceerden Renaissance Mall en Wind Creek Crystal & Seaport Casino officieel hun eindejaarscampagne. Met deze eindejaarscampagne maken klanten van de Renaissance Mall kans op een spiksplinternieuwe Lincoln MKC 2018.

Klanten die kerstinkopen bij de Renaissance Mall doen, maken bij aankoop van 50 dollar of meer kans op deze unieke hoofdprijs. Ook klanten die hun geluk beproeven bij het Wind Creek Crystal & Seaport Casino doen bij iedere 50 punten mee aan de loting. Zodra klanten de bon bij de eerste booth vertonen, zullen zij een raffle ticket ontvangen. Klanten die punten verzamelen bij het casino, kunnen hun vouchers bij het player center inruilen voor een raffle ticket.

Shop, Play, Win and Drive!

Alle klanten maken tijdens de komende feestdagen kans op spectaculaire prijzen, waaronder de hoofdprijs; een Lincoln MKC 2018. Onder de prijzen zijn ook een travel voucher ter waarde van 3000 dollar, een weekend stay bij het Renaissance Aruba, een diner voor twee personen bij L.G. Smith's Steak and Chop House, een diner voor twee personen bij Aquarius restaurant, een Zweedse massage

bij Okeanos Spa, 1 Hot Look cadeaubon ter waarde van 125 dollar, 4x Carnaval Bingobonnen en 4x Cadeaubonnen van de Renaissance Mall ter waarde van 100 dollar. De Renaissance Mall was voor de eindejaarsinkopen altijd een grote favoriet, en dit jaar is geen uitzondering. De shopervaring bij de Renaissance Mall – met meer dan zestig winkels, restaurants en cafés – is voor de bezoeker op z'n zachtst gezegd uniek. Winkels zijn van maandag tot en met zaterdag van 10.00 uur tot 19.00 uur geopend.

#UNWRAP de spiksplinternieuwe Lincoln MKC 2018

Het is zeker de beste reden om bij de Renaissance Mall te shoppen of om je geluk te beproeven bij het Wind Creek Crystal & Seaport Casino. De prachtige Lincoln MKC 2018 staat al geparkeerd bij de Renaissance Mall. Maak gebruik van deze unieke kans om voor de auto een 'selfie' te maken en post deze op social media met de hashtag #UNWRAP.

De campagne loopt van 1 tot en met 31 december en op 3 januari 2019 worden de geselecteerde winnaars bekend gemaakt, die op 4 januari voor de Lincoln MKC gaan. Er worden vijftien cadeaudozen uitgedeeld en in een van die dozen zit de winnende sleutel van de Lincoln MKC!



Belangrijke nummers

Centraal Politie	100	Kibrahacha	583-4908
Brandweer	911	Maria	585-8145
Politie O'stad	102	Noord	586-4606
Politie San Nicolaas	104	Oduber	582-1780
Politie St.Cruz	105	Paradera	588-6638
Politie Noord	107	San Lucas	584-5119
Tipline Politie	11141	San Nicolaas	584-8186
Ziekenhuis	527-4000	Santa Anna	586-8181
Dierenarts	585-0400	Santa Cruz	585-8028
Elmar centraal	523-7100	Seroe Preto	584-4833
Elmar storing	523-7147	Trupiaal	583-8560
WEB Aruba	525-4600		
SETAR	582-2116	— Mortuariums —	
Taxi (TAS)	587-5900	Ad Patres	584-2299
Taxi (ATT&T)	582-2010	Aurora	588-6699
Taxi (PTS)	588-0035	Olive Tree San Nicolaas	584-8888
Taxi (Diamond)	587-2300	Olive Tree Oranjestad	582-0000
Kankerbestrijding	582-0412		
Stichting SAMBA	582-0903		

—Oranjestad—

Ambulance	582-1234
BGD Oranjestad	527-2782
Veterinaire Kliniek	582-1720
Animal Shelter	582-1623

— San Nicolaas—

Ambulance	584-5050
Centro Medico	523-8833
BGD San Nicolaas	527-2782
Serlimar	584-5080

— Botica —

4 Centro Medico	584-5794
Aloë	584-4606
Central	585-1965
Dakota	588-7364
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011

Fundacion Anti-Droga Aruba (FADA)	583-2999
Fundacion Respetami	582-4433
Zwanger? Fundacion	
CIZKA	583-0331
Fundacion Diabetico	593-0507
Arubano	593-4928

Twelve Step Meeting

AA-NA- AL- ANON- OA	583-8989
Fundacion Amor Pa	568-4739
Prohimo	564-8849
NA Acceptance Group	565-7500
Fundacion Centro	
Ecologico Aruba	562-8984
Bureau Sostenemi Misbruik en mishandeling tegen	
minderjarigen	588-1010
Fundacion C.V.A. voorkomen en zorg voor stroke	567-7004

Het weer

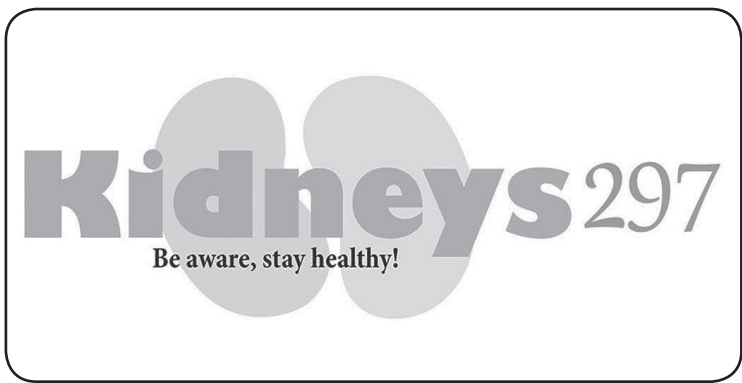
ZATERDAG			
8 DECEMBER 2018			
Gedeeltelijk bewolkt met wind vanuit het Oost tussen 26 en 35 km/u.			
Max Temp.	Voelt Als	Wind	Precipitatie
30°	33°	26 km/u	2%
Zonsopgang	Zonsondergang	UV index	
06:49	18:14	10 v/d 10	

ZATERDAGAVOND			
Bewolkt met wind vanuit het Oost tussen 20 en 32 km/u.			
Min Temp.	Voelt Als	Wind	Precipitatie
25°	27°	20 km/u	25%
Maansopgang	Maansondergang		
07:51	19:34		

Aankomsttijden  Cruiseschepen	Dienstdoende huisartsen Vrijdag 07 december 2018 Huisarts nachtdienst - Oranjestad Huisartsenpost Hospitaal 527-4580 Dr. Hertogen Huisarts nachtdienst - San Nicolaas Centro Medico San Nicolaas Dr. Ramautar Dienstdoende apotheken Apotheek nachtdienst San Nicolaas Botica San Nicolas 584-5712 Apotheek nachtdienst Oranjestad Botica Eagle 587-9011
Vrijdag, 07 dec '18 Geen cruiseschepen in poort	
Zaterdag, 08 dec '18 Zuiderdam 13.00 – 23.00 Norwegian Dawn 08.00 – 18.00	
Zondag, 09 dec '18 Freewinds – Dept. **** – 23.15	
Maandag, 10 dec '18 Carnival Miracle 09.00 – 22.00	

BVN			
15:25 Sesamstraat	6:40 De Wereld Draait Door		
15:40 Het Klokhuis	7:35 NOS Journaal		
15:55 NOS Jeugdjournaal	7:58 Weerbericht Europa/ Afrika		
16:00 Welkom in de 80-jarige Oorlog	8:05 Flikken Maastricht		
16:25 Blokken	8:50 Annie M.G. Schmidt		
16:55 Thuis	9:30 Nieuwsuur		
17:20 EenVandaag	10:15 Weerbericht Amerika/ Caribiën		
17:30 NOS gesprek minister-president	10:20 NOS Studio Sport Eredivisie Pauw		
17:45 Dagelijkse Kost	11:45 Iedereen beroemd		
18:00 VRT Journaal	12:00 VRT Journaal		
18:40 De Wereld Draait Door	12:35 Genaaid		
19:35 NOS Journaal	13:25 Typisch Bloemenbuurt		
19:58 Weerbericht Europa/ Afrika	13:50 BinnensteBuiten		
20:05 Flikken Maastricht	14:15 MAX Geheugentrainer		
20:50 Annie M.G. Schmidt	14:35 Tijd voor MAX		
21:30 Nieuwsuur	15:15 Weekoverzicht SpangaS		
22:15 Weerbericht Amerika/ Caribiën	16:05 Sesamstraat		
22:20 NOS Studio Sport Eredivisie	16:25 W817		
22:50 Pauw	16:40 W817		
23:45 Iedereen beroemd	16:55 De Mees Kees Kwis		
	17:20 EenVandaag		
	17:50 Kook mee met MAX		
zaterdag 8 december	18:00 VRT Journaal		
0:00 VRT Journaal	18:35 Over eten		
0:30 Van Gils & Gasten	19:20 Rail Away		
1:20 Joris zoekt Troost	19:45 NOS Journaal		
2:00 NOS Journaal	20:05 Weerbericht Europa/ Afrika		
2:15 BinnensteBuiten	20:10 De TV kijker van het jaar		
2:45 Tijd voor MAX	20:55 Sanne Wallis de Show		
3:25 Sesamstraat	21:35 Nieuwsuur		
3:40 Het Klokhuis	22:05 Weerbericht Amerika/ Caribiën		
3:55 NOS Jeugdjournaal	22:10 NOS Studio Sport Eredivisie		
4:00 Welkom in de 80-jarige Oorlog	22:50 NOS Studio Sport		
4:25 Blokken	23:15 Hello Goodbye		
4:55 Thuis	23:55 Iedereen beroemd		
5:20 EenVandaag			
5:30 NOS gesprek minister-president			
5:45 Dagelijkse Kost			
6:00 VRT Journaal			

COLOFON			
Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V. Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368		Administratie Algemeen: Rushilene Lejuez rljuez@amigoe.com (advertentie)	
Bilderdijkstraat 16 Postbus 323, Oranjestad, Aruba		Administratie: Zulaika Kelly zkelly@amigoe.com (abonnement)	
Directie: Michael Voges mvoges@amigoe.com Grecia Willems gwillems@amigoe.com		Zulma Kock avisoruba@amigoe.com (layout)	
Redactie: Melissa Stamper (eind redacteur) Mirte de Rozario Nadine Salas Ariën Rasmijn arubaredactie@amigoe.com		Distributie: Zulma Kock abonnementaruba@amigoe.com	
Verkoop Algemeen: Calisa Roosberg croosberg@amigoe.com Stephanie Bislip sbislip@amigoe.com		Printer: Caribbean Speed Printers NV Aruba	
AOS Magazine, Social Media & Marketing Coordinator Tiziana La Torre tlatorre@amigoe.com		Klachten over verzorging? Mail naar: klachtenaruba@amigoe.com	
Bankrekeningnummers: Caribbean Mercantile Bank #20651903 Banco di Caribe # 81027801 RBC #100031723 Aruba Bank # 6000400190		Kantooruren: Maandag t/m Vrijdag 8:00 am – 4:30 pm	

**Kidneys**297
Be aware, stay healthy!

**Aruba is...
Beautiful!
...And Clean...**

Support:
**Fundacion
Aruba Limpi**

583-8383

**Aruba Heart Foundation**
"bo curazon ta den bo man"

Stadionweg #11 582-HART

Slechts 20 zaken in behandeling genomen in 2018

Geldtekort bij Slachtofferhulp nog steeds een bottleneck

WILLEMSTAD — Stichting Slachtofferhulp Curaçao kon dit jaar geen nieuwe zaken in behandeling nemen omdat er nog steeds een tekort aan financiële middelen is. Dit betekent dat nieuwe slachtoffers van misdrijven dit jaar geen bijstand hebben gekregen om een schadeclaim – het wettelijke maximumbedrag is 50.000 gulden – op te stellen, die tijdens strafzaken bij het Gerecht in Eerste Aanleg ingediend moest worden. Dat bevestigt de directie van de stichting aan de *Amigoe*.

Deze problematiek werd tijdens een strafzaak opnieuw naar voren gebracht door het Openbaar Ministerie. In die betreffende zaak is geen schadeclaim ingediend, omdat de slachtoffers de kennis niet hebben om dat te doen en de organisatie door geldtekort geen bijstand kon bieden. De plannen van de overheid om in de begroting van deze stichting te korten, waren in januari al bekend, maar pas tijdens de behandeling van strafzaken werd de ernst hiervan duidelijk. De stichting heeft de medewerkers wel opdracht gegeven om de lopende strafzaken, oftewel de aangehouden zaken, verder af te handelen. De organisatie heeft onlangs met de secretaris-

generaal (SG) van het ministerie van Justitie vergaderd en die heeft toegezegd dat het ministerie alles uit de kast zal halen om positieve veranderingen in hun begroting te brengen. Er gloort dus licht aan de horizon, aldus de directie.

Slachtofferhulp kreeg al weinig geld, 348.000 gulden, en de begroting is verder door de overheid met duizenden guldens verlaagd, met alle negatieve gevolgen van dien voor de slachtoffers. In 2017 heeft de stichting 139 zaken in behandeling genomen, maar dit jaar waren dat er slechts twintig. De Raad voor de Rechts-handhaving wees vorig jaar bovendien op de gevolgen hiervan in een inspectie-

rapport van december 2016. Toen is onderzoek naar de stichting gedaan en de resultaten hiervan werden in 2017 gepubliceerd. De raad benadrukte dat het bureau meer geld nodig heeft om zijn taken naar behoren te kunnen uitvoeren en dat de overheid daaraan moet bijdragen. Het inspectierapport betrof de wijze waarop invulling is gegeven aan de aanbevelingen van de raad naar aanleiding van de inspectie in december 2012, naar het bestaan, de opzet en de werking van slachtofferhulp hier. De raad heeft toen vijf algemene aanbevelingen geformuleerd aan de toenmalige minister van Justitie en daarvan hadden er drie specifiek betrekking op het bureau. Eén van de aanbevelingen kon toen al niet volledig worden uitgevoerd vanwege beperkte financiële middelen. In het rapport van 2016 werd de overheid aanbevolen om alle niet-uitgevoerde aanbevelingen alsnog te implementeren. Voorts moest de minister van Justitie alles doen om conform

planning ‘de komende jaren de subsidie voor de stichting te verhogen’. De stichting moest de financiële middelen beschikbaar krijgen om naast de opvang van slachtoffers ook opleidingen te bekostigen, onderzoek te doen naar de mogelijkheden om additionele opvangfaciliteiten (safe-house) te bieden aan mannelijke slachtoffers en jongeren boven de 21 jaar en onderzoek te doen naar de mogelijkheid van een one-window-helpdesk. Maar in plaats van de subsidie te verhogen, is door de overheid in de begroting gekort. Slachtofferhulp luidde bij het jaarverslag 2015 en van 2016 zelf al de noodklok vanwege de zeer krappe subsidie. De stichting heeft eigenlijk een half miljoen gulden nodig om slachtoffers op een degelijke manier te kunnen opvangen, aldus het bestuur afgelopen week aan de Amigoe. Het bestuur hoopt dit bedrag in 2019 wel te ontvangen. De SG was niet bereikbaar voor commentaar.

Cruiseliijn Holland America Line (HAL) registreert op eiland Splinternieuw cruiseschip ‘Nieuw Statendam’ onder Curaçaose vlag



Foto: VVRP-ministerie

WILLEMSTAD — Het splinternieuwe schip ‘Nieuw Statendam’, dat in Italië werd gebouwd en nu deel uitmaakt van de cruiselijn Holland America Line (HAL), zal onder de Curaçaose vlag varen. Het schip werd na oplevering op 30 november jl. ‘onmiddellijk in het register van de Maritieme Autoriteit Curaçao (MAC) ingeschreven en zodoende ook gere-

gistreerd bij het Kadaster’, aldus de bekendmaking van het VVRP-ministerie. Het cruiseschip, dat 2650 passagiers aan boord kan accommoderen en met een 99.500 bruto tonnage, zal volgens planning op 26 januari Curaçao aandoen. De opname in het zogenaemde ‘rompbevachtregister’ levert volgens het ministerie van Verkeer, Vervoer en Ruimtelijke Planning

(VVRP) een ‘positieve bijdrage aan de lokale financiële sector, creëert werkgelegenheid voor onder meer ook de MAC, alsook andere entiteiten, notarissen en vertegenwoordigers werkzaam binnen de maritieme sector’.

Op de HAL-website wordt melding gemaakt dat Nieuw Statendam in het eerste jaar meer dan 75 havens zal bezoeken.

Personeel stuurt brandbrief

Abvo geeft Koeiman deadline voor oplossing Soaw-gebouw

WILLEMSTAD — Minister van Sociale Ontwikkeling, Arbeid en Welzijn (Soaw) Hensley Koeiman (MAN) krijgt van de ambtenarenvakbond Abvo tot vandaag 15.00 uur de tijd ‘om een oplossing te bieden voor de huisvesting van het personeel’. Dat blijkt uit een brief die naar de minister verstuurd is en die de *Amigoe* in handen heeft. Er is ook een brandbrief naar de minister gestuurd tegen de vestiging aldaar. Deze brief is door meer dan veertig Soaw-werknemers ondertekend.

Ondanks herhaalde pogingen om, alleen en/of met bemiddeling van derden waaronder Arbo Consult en de Veiligheidsinspectie, de situatie ter discussie te brengen, is het niet gelukt om deze maandenlang slepende discussie tot functionele en gunstige gevolgen te doen leiden, stelt de Abvo in de brief, die door voorzitter Adrie Williams en secretaris Gregory Wilson is ondertekend. De oplossing zal door alle partijen moeten worden gedragen en dient in het belang te zijn van zowel de organisatie als van het welzijn en

de gezondheid van het personeel en het publiek, stelt de vakbond verder als vereiste. Het personeel heeft al vaker aan de bel getrokken over de gezondheidsklachten door het werken in het Tauber- en La Ganga-gebouw in Punda.

Brandbrief

Uit de brandbrief aan de minister blijkt dat hij de werknemers al maanden aan het lijntje houdt voor wat betreft de huisvesting. Volgens het personeel blijft een schriftelijke reactie van de minister op eerdere correspondentie, betreffende het nemen van een beslissing inzake de

huisvesting met betrekking tot de gezondheid, veiligheid en voldoende werkruimte, steeds uit.

De brandbrief geeft een tijdlijn van de gebeurtenissen omtrent de issue met de werkplek aan. Op 20 juni jl. verzocht het personeel Koeiman binnen 24 uur een beslissing te nemen inzake de deficiënte werkomstandigheden. Naar aanleiding hiervan is op 25 juni jl. een vergadering gehouden, waarbij de minister zou vertellen welke maatregelen hij zou nemen. “Hierbij heeft u het slechts gehad over onderzoeken die verricht waren en zouden worden om *data driven, evidence-based* uw beslissing te kunnen nemen”, aldus de werknemers. Verderop in de brief: “Sinds juni 2018 tot dit moment is door de groep vertegenwoordigers van de werknemers zowel schriftelijk als mondeling herhaaldelijk aan u verzocht een beslissing te nemen ten aanzien van de deficiënte werkomstandigheden waaronder zij hun werkzaamheden moesten verrichten. Het antwoord was steeds dat er nog enkele dagen nodig waren om tot een beslissing te komen.”

De werknemers stellen ook dat de minister herhaaldelijk meldde nog bezig te zijn om ‘data driven, evidence

based’ tot een beslissing te komen. Ze noemen diverse rapporten waarin onderzoek is gedaan naar de werkplek. “De data in deze rapporten lijken meer dan voldoende data driven, evidence based”, stellen de werknemers.

Nieuwe units

Immiddels zijn er werknemers in twee units in een ander gebouw geplaatst, terwijl ook deze units niet voldoen aan de aanbevelingen van de bovengenoemde rapporten. Ondanks protesten tegen het feit dat de gebouwen niet waren onderzocht, zijn deze units in gebruik genomen zonder goedkeuring van de autoriteiten op het gebied van veiligheid en gezondheid.

Contract

De werknemers stellen verder dat de minister telkens geen definitief antwoord geeft en om de hete brij heen draait. “Het contract met de eigenaar van het La Ganga- en Tauber-gebouw loopt in januari 2019 af en dit contract is volgens u opgezegd. “De werknemers vinden dat dit het juiste moment is om hen uit deze gebouwen te halen en elders, in adequate en duurzame kantoorruimtes of gebouwen, te huisvesten.” Zowel de minister als Abvo waren gisteren niet bereikbaar voor commentaar.

‘Begrotingskamer moet los van politieke invloed kunnen functioneren’

WILLEMSTAD — Om de onafhankelijkheid en de bestendigheid tegen politieke invloed van de op te richten Begrotingskamer te waarborgen, zijn in de ontwerp-Landsverordening Begrotingskamer meerdere bepalingen opgenomen die afwijken van de ‘Landsverordening adviescollege’. Dit geldt onder meer voor de benoeming van de leden, de zittingsduur en de bijzondere regels ten aanzien van de ondersteuning van de Begrotingskamer.

Dat staat in de toelichting op de ontwerpwet die deze week naar de Staten is verstuurd. In 2016 was de Raad van Advies (RvA) er niet van overtuigd dat met de instelling van de Begrotingskamer voldoende rekening is gehouden met wat met het vaste adviescollege beoogd wordt. Immers, het doel en de ingrijpende taken van de Begrotingskamer en het gezag dat deze kamer behoort te hebben, wijzen erop dat dit een onafhankelijke organisatie moet zijn, die los van enig politieke invloed moet kunnen functioneren. De Staten hebben op 29 september 2011 een motie aangenomen voor de oprichting van een Begrotingskamer om het begrotingsproces te verbeteren. Op termijn moet de Begrotingskamer de taken van het College financieel toezicht (Cft) overnemen. Door middel van de Rijkswet financieel toezicht Curaçao en Sint Maarten is er financieel toezicht ingesteld op Curaçao. Dit toezicht is erop gericht dat Curaçao

structureel voldoet aan de in de Rijkswet opgenomen financiële normen, die tevens zijn verankerd in de eigen wetgeving. In de Rijkswet zijn bepalingen opgenomen die voorzien in de voortzetting, beperking en beëindiging van het financieel toezicht. Eén van de taken van de Begrotingskamer is het houden van toezicht op de toepassing van de normen genoemd in artikel 7 van de Landsverordening comptabiliteit 2010 bij de voorbereiding, uitvoering en verantwoording van de begroting en bij het betalingsverkeer. Ook toetst de Begrotingskamer of de collectieve sector voldoet aan de voorwaarden die in de Landsverordening Begrotingskamer staan voor het aangaan van rentedragende leningen en kredieten. Verder houdt het orgaan toezicht op de kwaliteit van het financieel beheer. Tot slot rapporteert en adviseert de Begrotingskamer de minister van Financiën en de Staten. De advisering gebeurt in eerste instantie richting de

ministerraad en wanneer dit niet het gewenste resultaat oplevert, worden de Staten bericht. Als er geen bevredigende uitkomst is, bestaat er de plicht om een ontwerp tot wijziging van de begroting in procedure te brengen. De Staten behouden het laatste woord. Daarbij geldt dat de Staten op basis van een gekwalificeerde meerderheid moeten besluiten.

Benoeming

De Begrotingskamer bestaat uit vijf leden met inbegrip van een voorzitter. De leden worden benoemd door de Staten. De ledenbenoeming gaat op voordracht van de voorzitter van de Algemene Rekenkamer (ARC), de ondervoorzitter van de Raad van Advies (RvA) en de president van het Gemeenschappelijk Hof van Justitie. Een voordracht is bindend, tenzij de Staten met een meerderheid van ten minste twee derde van het aantal zitting hebbende leden tot het tegendeel besluiten. Dat vereist doorgaans een politieke overeenstemming die de regerende coalitie overstijgt. Ook dit aspect moet de onafhankelijkheid van de Begrotingskamer waarborgen.

De leden worden telkens benoemd voor een periode van vijf jaar. Herbenoeming is eenmalig mogelijk.

Uniek Curaçao vraagt op ludieke wijze aandacht voor ‘roekeloos wandelgedrag’

WILLEMSTAD — Om de recreant voor ‘roekeloos wandelgedrag’ te behoeden op de 4 uur en 20 minuten durende wandelroute in het gebied ‘Bahada di Daniel’, heeft Stichting Uniek Curaçao als extra waarschuwing op de route een nepskelet ingegraven. “Dit hebben we gedaan omdat er in het verleden meermaals incidenten zijn geweest, waarbij mensen van het pad afweken, zodoende verwaald raakten en vervolgens met ernstig vochttekort gered moesten worden”, aldus de stichting.

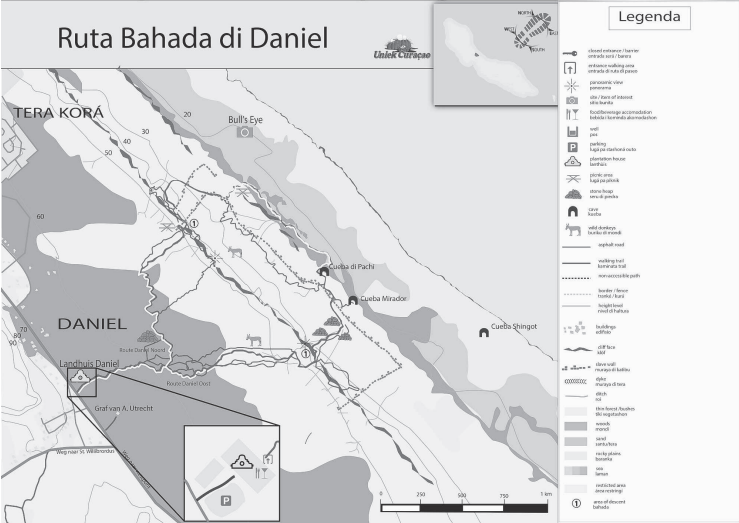
Als extra waarschuwing is het skelet, dat liefkozend ‘Daniella’ genoemd wordt, geplaatst. Op symbolische wijze wordt – met een lege waterfles – het gevaar uitgebeeld waar men zich aan blootstelt indien men de instructies niet opvolgt. Bij de hoofdingang (achter Landhuis Daniel) van het wandelgebied staan op het

informatiebord, dat tevens een waarschuwingfunctie heeft, de voorwaarden en wandeltips duidelijk aangegeven: “Behalve een mooie natuur met wisselende attracties schuilt er dus gevaar in roekeloos wandelen. Het gebied bestaat hoofdzakelijk uit lage begroeiing zonder schaduw. Ondanks de aanwezige bewegwijzering, heb-



ben wilde ezels ‘zelfgemaakte paden’ op de route gecreëerd. De wandeling dient daarom goed voorbereid te worden, mede vanwege de lange duur. Zo is een van de

absolute voorwaarden dat er veel drinkwater – 3 liter per persoon – meegenomen wordt. Desondanks vonden er in het verleden toch een aantal incidenten plaats”,



aldus Uniek Curaçao. De stichting benadrukt dat het wandelgebied Bahada di Daniel een van de ‘mooiste’ wandelgebieden is, waaraan

Uniek Curaçao veel aandacht en zorg besteedt om het wandelpubliek een goede recreatietijd te bezorgen. “Er zijn resten van historisch erf-

goed te zien en het heeft een afwisselende flora en fauna en een afwisselend landschap (natuurmonumenten), zoals de terrassen. Dit gebied verbindt de Weg naar Westpunt met de Vlakte van Hato. Via de achterzijde van Landhuis Daniel loopt het pad naar de grotten ‘Kueba di Pachi’ en ‘Kueba Mirador’ op de Vlakte van Hato. Dit pad is onderdeel van de wandelroute. Overigens is deze route met een duur van 4 uur en 20 minuten, een van de langste wandelroutes die Curaçao rijk is. Ook is er een extra ‘Early Bird’-ingang. Deze bevindt zich een stukje ten oosten van het landhuis, aan de kant van de weg’, aldus Uniek Curaçao.

Presentatie scheurkalender Di’Aden Di’Afó 365 haiku’s om erfenis Elis Juliana voort te laten leven

WILLEMSTAD — Fundashon Landhuis Habaai Kultural heeft in het kader van het vijfde sterfjaar van dichter, schrijver, beeldend kunstenaar en archeoloog Elis Juliana een scheurkalender gemaakt. Voor ‘Di’Aden Di’Afó’ is voor iedere dag een haiku van Elis Juliana gekozen. Zondag vindt de presentatie ervan plaats bij Gallery Alma Blou in Landhuis Habaai.

Juliana heeft het altijd heel belangrijk gevonden dat zijn nalatenschap zou blijven leven, maar ook dat kinderen hiermee opgevoed zouden worden. Er is niet voor niets een basisschool naar hem vernoemd: Skol Elis Juliana. Op een bijzondere manier heeft projecttrekker Fundashon Landhuis Habaai Kultural bedacht om kinderen te betrekken bij de nalatenschap van Juliana. Leerlingen van Skol Elis Juliana zijn benaderd om mee te werken aan de scheurkalender. De kinderen werd gevraagd de haiku’s, een bijzondere dichtvorm afkomstig uit Japan, te lezen en te begrijpen en ze daarna uit te beelden in een tekening. Volgens trekker Lusette Verboom is het een genot om te zien met wat voor een rijke fantasie kinderen tussen de zeven en dertien jaar de haiku’s hebben uitgebeeld. Ook de leraren hebben een aantal haiku’s geïllustreerd. Natuurlijk konden tekeningen van Juliana zelf ook niet ontbreken in de kalender. Elis Juliana heeft de haikudichtvorm geïntroduceerd op Curaçao. In drie regels, bestaande uit 5-7-5 letter-



Het voorblad van de scheurkalender.

grepen, moet men kunnen weergeven wat je wil zeggen. Elk jaar organiseert Arte di Palabra de haiku-competitie Elis Juliana. Ook de winnende haiku’s van deze competitie zijn opgenomen om te stimuleren dat deze dichtvorm, blijft leven onder de literatuurminnende bevolking. Het is volgens Verboom een hele klus geweest om de scheurkalender tot stand te brengen, maar het resultaat overstijgt alle verwachtingen.

De presentatie van de scheurkalender is zondag 9 december van 10.30 tot 12.00 uur bij Gallery Alma Blou in Landhuis Habaai. Alle kinderen van Skol Elis Juliana zullen een kalender Di’Aden Di’Afó aangeboden krijgen. Verder is deze ook in beperkte oplage te koop voor 42,50 gulden. De netto-opbrengst van de verkoop gaat naar Skol Elis Juliana. Iedereen is van harte welkom om de presentatie bij te wonen.

ViBa wil 80 families helpen



Foto: ViBa

BARBER — Fundashon Vishon Bándabou (ViBa) heeft een collectemad bij botika Barber en Toko Elly’s Highway in Dokterstuin geplaatst. De stichting wil met deze collecte zo’n tachtig families voor de kerstperiode een pakketje te geven.

door **Xavora Ricardo-van der Biest**

ViBa-voorzitter Selfrin Sambo geeft aan dat in de collectemaden die op 28 november zijn geplaatst allerlei levensmiddelen gedoneerd

kunnen worden. Op 19 december worden de manden opgehaald zodat alle producten gesorteerd kunnen worden en er pakketjes mee gemaakt worden. Sambo meldt dat de overhandiging op 20 en 21 december plaatsvindt.

Met deze actie wil de organisatie families die het minder breed hebben een helpende hand bieden. Sambo geeft aan dat ViBa op de hoogte is van de situatie van de verschillende families. Met deze pakketjes hoopt de organisatie dat ook zij ook een kerstgevoel krijgen. “We willen hen een glimlach op hun gezicht geven en dat ze vreugde in hun hart ervaren.”

PCN start eigen uitvoeringsorganisatie

Pensioenfonds Caribisch Nederland repatrieert boekhouding

KRALENDIJK — Pensioenfonds Caribisch Nederland (PCN) gaat zijn administratie repatriëren. Het fonds, dat in 2018 op volle financiële sterkte is gebracht, gaat de pensioenuitvoering in eigen handen nemen. Eerder was die uitbesteed aan een in Europees Nederland gevestigd kantoor. Volgens PCN-voorzitter Harald Linkels is het fonds nu ver genoeg ontwikkeld om zelf het administratieve beheer te voeren. Volgens Linkels zal dat de kwaliteit van de dienstverlening aan leden en werkgemers ten goede komen.

Het opzetten van een interne uitvoeringsorganisatie vergt ook een aanzienlijke versterking van het personeelsbestand. PCN is inmiddels begonnen met het

werven van nieuwe medewerkers voor het kantoor in Kralendijk. Het fonds nodigt ook geïnteresseerden uit St. Eustatius en Saba uit om te solliciteren. Er bestaan in-

middels acht (fte) vacatures bij het fonds. PCN zoekt zowel administratief personeel voor de excasso en financiële afdelingen als twee coördinatoren en een manager die leiding gaan geven aan de uitvoeringsorganisatie. Het is de bedoeling dat PCN al per één januari aanstaande klaar is om de eigen boekhouding te voeren. Het voorbereidende werk is in gang gezet direct nadat het bestuur enkele maanden terug besloot een volwaardige ei-

gen organisatie in het leven te roepen. Linkels benadrukte dat dit besluit ook een bijdrage wil leveren aan de werkgelegenheid op Bonaire. De voorzitter wees op de maatschappelijke betrokkenheid van het fonds die eerder tot uitdrukking kwam in het aanschaffen van twee verkeersvliegtuigen voor het Bonairiaanse EZ Air waarmee dat bedrijf later deze maand lijnvluchten gaat onderhouden met Aruba en Curaçao.

Open dag Defensie tijdens militaire oefening op Bonaire



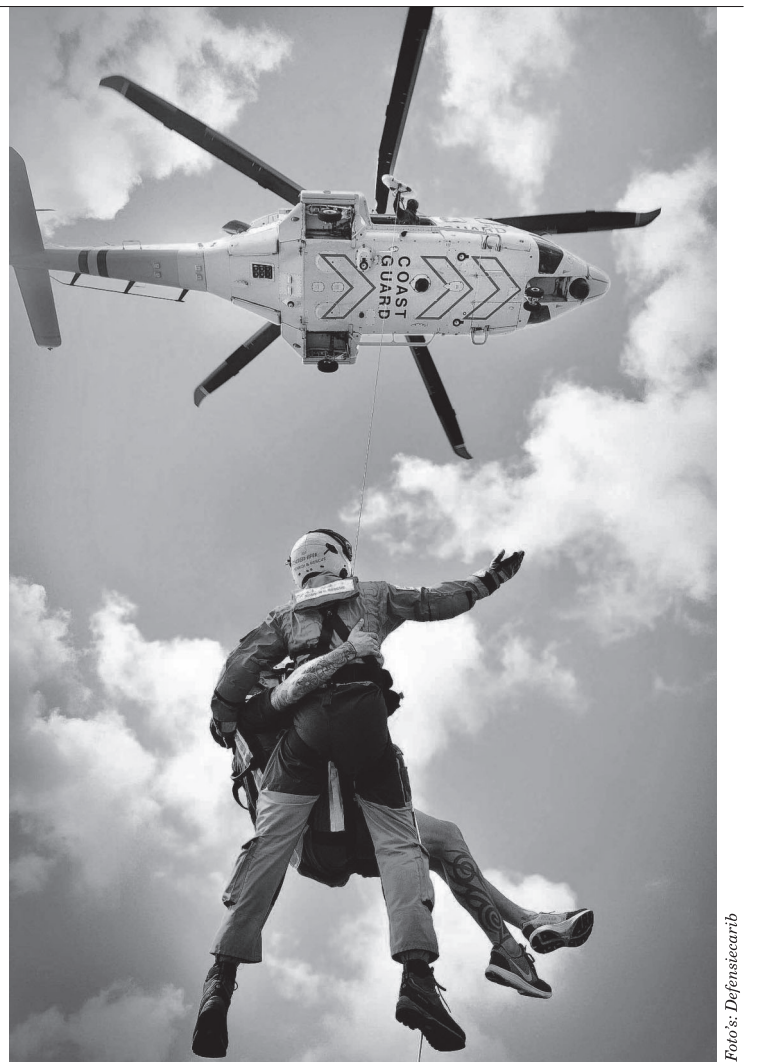
KRALENDIJK — Het eiland Bonaire is van maandag 10 tot en met 17 december onderdeel van een scenario voor een oefening van de landmachtcompagnie in de West en de Curaçaose Militie. Op zondag 16 december is er een open dag in de haven van Bonaire. Iedereen is dan van harte welkom om een kijkje te nemen in het leven van een militair, zowel op land als aan boord van twee marineschepen.

De oefening op Bonaire is een onderdeel van het reguliere oefenprogramma voor de compagnie, die om de vier maanden wordt gewisseld op Curaçao. Om die reden vindt de training elke vier maanden plaats op Bonaire omdat deze eenheid verantwoordelijk is voor het leveren van directe militaire bijstand na verzoek van de Rijksoverheid. Het primaire doel voor deze eenheid is dan ook om kennis te maken met het eiland Bonaire, de lokale

autoriteiten en hulpdiensten en samen met hen te trainen en ervaringen uit te wisselen.

Kijkje aan boord

Het permanente ondersteuningsschip Zr.Ms. Pelikaan en het nieuwe stationsschip Zr.Ms. Zeeland houden zondag 16 december een open huis. Dit betekent dat iedereen aan boord kan komen kijken hoe het marineschip er van binnen uitziet. Aan de noordpier ligt de Pelikaan afgemeerd en de Zeeland ligt



Foto's Defensiecarib

aan de zuidpier. Op de middagpier staan de militairen van de landmachtcompagnie, de Curaçaose Militie, collega's van de Koninklijke Marechaussee en van de Kustwacht. Hier zijn allerlei

activiteiten opgetuigd voor de jeugd. Laatstgenoemde veiligheidspartner, de Kustwacht, verzorgt ook nog een vliegende demo rond het middaguur met haar helikopter en vliegtuig.

Tekort begroting 2018 St. Maarten lager dan verwacht

DEN HAAG — Het College financieel toezicht (Cft) heeft op basis van het derde uitvoeringsrapport 2018 van de regering van St. Maarten geconcludeerd dat tot september dit jaar de realisatie van de begroting voor dit jaar beter is dan verwacht. Het tekort staat op 71,5 miljoen gulden; dit is 65,3 miljoen gulden minder dan het begrote tekort van 136,8 miljoen.

Volgens het derde uitvoeringsrapport 2018 bedroegen de gerealiseerde inkomsten 282,1 miljoen gulden, voornamelijk als gevolg van hogere belastinginkomsten, terwijl de uitgaven 353,6 miljoen gulden bedroegen, voornamelijk als gevolg van lagere personeelskosten. De regering van St. Maarten inde meer loonbelasting (+ 20 miljoen gulden), omzetbelasting (+ 10,8 miljoen gulden) en winstbelasting (+ 5,2 miljoen gulden) in de eerste drie kwartalen van dit jaar dan verwacht. Op 23 november keurde de Rijksoverheid een tweede betaling van liquiditeitssteun voor St. Maarten van 32,9 miljoen gulden goed. Op 6 juli had de Koninkrijksregering al liquiditeitssteun goedgekeurd tot een bedrag van 32,6 miljoen gulden. Het Cft ontving op 16 november het verzoek om een derde bedrag aan liquiditeitssteun. De liquiditeitssteuntranches uit Nederland zijn leningen en hebben zodoende een effect op de schuldquota van het land.

Betalingsachterstand

In zijn brief aan minister van Financiën Perry Geer-

lings van 4 december uitte het Cft zijn bezorgdheid over de toename van de betalingsachterstanden van de regering van St. Maarten. Het Cft drong er bij St. Maarten op aan om de achterstand in betaling niet verder te laten oplopen en lings van 4 december uitte het Cft zijn bezorgdheid over de toename van de betalingsachterstanden van de regering van St. Maarten. Het Cft drong er bij St. Maarten op aan om de achterstand in betaling niet verder te laten oplopen en

om betalingsregelingen te treffen vóór 1 januari 2019. In het derde kwartaal namen de betalingsachterstanden met 95 miljoen gulden toe tot 169,9 miljoen gulden. De achterstand in betalingen aan de Sociale Zorgverzekering (SZV) is gestegen met 51,8 miljoen gulden. De achterstallige betalingen aan het Algemeen Pensioenfonds (APS) stegen met 23 miljoen gulden, en de schuld aan het telefoonbedrijf TelEm is gestegen met 20,2 miljoen gulden.

Het Cft uitte verder zijn bezorgdheid over het gebrek aan vooruitgang met betrekking tot de verbetering van het financieel beheer. “Hoewel de jaarrekening 2016 inmiddels is behandeld in de ministerraad en ontvangen door het Cft, zijn de jaarrekeningen 2013 en 2014 nog steeds niet door de Staten goedgekeurd.” Het Cft concludeerde dat er ook geen vooruitgang was geboekt op de indiening van de jaarrekening 2015 bij het parlement.

Eilandbestuurders ontmoeten elkaar op Saba

KRALENDIJK/THE BOTTOM — De gezaghebber van Saba, Jonathan Johnson, had gisteren een ontmoeting met zijn collega's, gezaghebber Edison Rijna van Bonaire en Mike Franco, de regeringscommissaris van St. Eustatius.

Deze gezaghebbersvergadering was na een lange tijd weer de eerste. De gedachte achter deze vergaderingen is het delen van ervaringen van de gezaghebbers en de problemen waar ze mee geconfronteerd worden op hun respectieve eilanden. Verschillende onderwerpen werden besproken. Zoals hun gezamenlijk verzoek aan Den Haag tot uitbreiding van hun



Vlnr.: gezaghebbers Rijna en Johnsen en regeringscommissaris Franco.

bevoegdheden, vergelijkbaar met die van de burgemeesters in het Europese deel van het Koninkrijk. Ook zijn openbare orde en veiligheid, ontwikkelingen op het gebied

van crisis- en rampenbeheer en enkele algemene ontwikkelingen besproken. Rijna en Franco zullen de Saba Day-ceremonie en -feestviteiten vandaag op Saba bijwonen.

Fundacion pa Hende Muhe den Dificultad
Bel: 583 5400 – Primavera 1-B
Ma – Vr 8 am – 5 pm

STOP Huiselijk geweld!

EU-landen willen snel e-bewijs over de grens

BRUSSEL — Opsporingsautoriteiten uit EU-landen krijgen toestemming om digitaal bewijsmateriaal in strafzaken rechtstreeks op te vragen in andere lidstaten zonder tussenkomst van justitie in dat land.

De EU-ministers van justitie hebben daar vandaag in meerderheid mee ingestemd, ondanks verzet van minister Ferd Grapperhaus, zijn Duitse collega en vijf andere ministers. Grapperhaus bracht zijn 'ernstige zorgen' over en steunde het voorstel niet. Internetbedrijven waar aanklagers gebruikersgegevens opvragen, worden verplicht binnen tien dagen, of in noodgevallen binnen zes uur, de gevraagde elektronische data aan te leveren. Voorstanders achten dat nodig om bijvoorbeeld terrorisme tegen te gaan. Het gaat bijvoorbeeld om mail-, Twitter- en WhatsApp-berichten of het ach-

terhalen van een IP-adres. Internetproviders die niet meewerken, kunnen een boete van tot 2 procent van hun jaaromzet krijgen.

Nederland deelt de 'onmiskenbare behoefte' voor soepeler uitwisseling van informatie, maar vindt dat in dit voorstel de rechten van verdachten of andere betrokkenen onvoldoende worden gewaarborgd. Grapperhaus wil in ieder geval op de hoogte worden gesteld als een bedrijf in Nederland wordt verplicht gegevens over te dragen, maar dat is in het voorstel niet bindend geregeld. De voorstanders vinden dat EU-landen elkaar onder-

ling moeten vertrouwen. "Het gevecht tegen criminaliteit en terrorisme vereist dat onze opsporingsdiensten ook toegang hebben tot online elektronisch bewijs", reageerde Grapperhaus in Brussel. "Maar zonder juiste waarborgen zijn onze fundamentele rechten in het geding." Grapperhaus zei afgelopen week in de Tweede Kamer dat sommige landen zo 'voortvarend' optreden dat zij de rechtsstaat opzijschuiven. Het parlement toonde zich nog bezorgder, en steunde zijn verzet. Als het Europees Parlement ook een standpunt heeft ingenomen, kan het met de lidstaten gaan onderhandelen over de uiteindelijke wet. De zeven landen die tegen zijn, hopen dat het voorstel wordt gewijzigd.

13 doden bij poging tot bankroof

MILAGRES — Bij een poging twee banken in het Braziliaanse Milagres te beroven, zijn vandaag dertien doden gevallen. Onder de doden zijn zowel overvallers als hun gijzelaars, meldden plaatselijke media.

Volgens een radiostation in de betreffende deelstaat Ceará zijn er ten minste vijf

gijzelaars, onder wie vier leden van een familie, om het leven gekomen. Zij zouden al

'Vertrek John Kelly uit Witte Huis aanstaande'

WASHINGTON — Het vertrek van John Kelly als stafchef van het Witte Huis is aanstaande. Dat heeft de Amerikaanse nieuwssite Axios vandaag te horen gekregen van enkele vertrouwelingen. CNN nam het bericht over.

Kelly is het hoofd van de dienst die de president ondersteunt bij zijn werkzaamheden. Hij zou in die belangrijke functie worden opgevolgd door Nick Ayers, de baas van de staf van vicepresident Mike Pence. Zijn

naam was al eerder gevallen als mogelijke vervanger van Kelly, over wiens afscheid ook al enige tijd werd gespeculeerd. De 68-jarige Kelly, een oud-generaal met militaire ervaring in onder meer Irak, werd eind juli 2017 stafchef nadat Reince Priebus was opgestapt. Hij was tot dat moment in de regering-Trump minister van Binnenlandse Veiligheid. Op dat departement nam Kirstjen Nielsen, een bondgenote, zijn taken over. Trump zou vorige maand hebben gezegd van haar af te willen.

Inval bij hoofdkantoor Jehovah's Getuigen

DEN HAAG — Het Openbaar Ministerie heeft een paar weken geleden een inval gedaan bij het hoofdkantoor van de Jehovah's Getuigen en bij twee kerkgebouwen van de gemeenschap. Ook vier woningen zijn doorzocht.

De invallen waren op maandag 19 november. Het hoofdkantoor staat in Emmen. Waar de doorzochte kerkgebouwen en woningen zijn gevestigd, wil het OM niet zeggen. Justitie doet onderzoek naar seksueel misbruik binnen de Jehovah-gemeenschap. Het kerkgenootschap zou dat

misbruik intern hebben afgehandeld en er vervolgens over hebben gezwegen. Na een bericht van RTL Nieuws laat het Openbaar Ministerie weten dat de doorzoeking was bedoeld om stukken over die 'interne rechtsgang' in beslag te nemen. Of er daadwerkelijk stukken in beslag zijn genomen, kan het OM vanwege het onderzoek niet zeggen.

Volgens het OM lopen er op dit moment negen misbruikzaken rond de geloofsgemeenschap. Over de inhoud wil justitie niets zeggen. Er loopt geen onderzoek naar de gehele Christelijke Gemeente van Jehovah's Getuigen, zoals het kerkgenootschap voluit heet.

Weer oud-leider Ukip opgestapt om Robinson

LONDEN — De Britse eurosceptische partij Ukip heeft weer een prominent lid verloren. Euro-parlementariër en oud-partijleider Paul Nuttall keert zijn partij de rug toe omdat de omstreden rechtse activist Tommy Robinson is aangetrokken als adviseur, bericht Sky News.

Eerder zegde ook partijprominent Nigel Farage zijn lidmaatschap op uit onvrede over de huidige koers. Nuttall zegt in een verklaring te betreuren dat het zover is gekomen. "Ik stap op omdat de partij in een richting wordt gevoerd die volgens mij schadelijk is voor de

brexit", stelt hij. "Veel gematigde brexit-kiezers zullen walgen van de samenwerking met Tommy Robinson." De politicus zegt zijn zetel in het Europese parlement niet op te geven.

Robinson mag volgens de regels van de partij geen lid worden omdat hij eerder was aangesloten bij de extreemrechtse English Defence League, maar is wel aange trokken om Ukip-leider Gerard Batten te adviseren. Farage verweet Batten in een column een 'obsessie' met Robinson en 'fixatie' op de islam. Hij stelde dat Robinson 'totaal ongeschikt is om betrokken te zijn bij welke politieke partij dan ook'.

Eiffeltoren en Louvre dicht voor 'gele hesjes'



Foto: AFP

PARIJS — Een reeks attracties in Parijs blijft morgen dicht in verband met de protesten in de Franse hoofdstad van de beweging van de 'gele hesjes'. Zo zullen toeristen bij de Eiffeltoren en het Louvre voor dichte deuren komen te staan.

De aangekondigde demonstraties stellen de leiding

van de Eiffeltoren niet in staat om de 'bezoekers in

veilige omstandigheden te begroeten', aldus een verklaring van de uitbaters van de attractie. Op last van de politie blijven onder andere ruim tien musea, de Opera en winkels in het centrum dicht. De beweging van de

'gele hesjes', die onder andere demonstreert tegen de hoge brandstofprijzen, heeft de aanhang via internet opgeroepen morgen weer de straat op te gaan. Afgelopen weekende liep een protest in Parijs volledig uit de hand.

Parlement België akkoord met migratiepact

BRUSSEL — Het Belgische parlement stemt in met het internationale migratiepact. Een grote Kamermeerderheid steunde een aangescherpte resolutie waarin premier Charles Michel wordt gevraagd het pact maandag in het Marokkaanse Marrakesh goed te keuren. Het blijft echter onduidelijk of Michel kan doorgaan met zijn kabinet.

De resolutie werd met 107 stemmen voor en 36 tegen aangenomen. Onder andere coalitiepartner Nieuw-Vlaamse Alliantie (N-VA) stemde tegen. Na een speech van Michel, die door velen als 'vaag' werd omschreven, kwam een geleenheidsmeerderheid met een nieuwe tekst voor de resolutie die de premier een scherpere opdracht meegaf.

Woensdag had een meerderheid van de buitenlandcommissie al voor de resolutie gestemd, en stemde de N-VA ook te-

gen. De partij is fel tegenstander van het pact omdat België volgens de Vlaamse nationalistes de greep op zijn migratiebeleid erdoor verliest. De N-VA dreigde haar ministers uit de regering terug te trekken als Michel het pact goedkeurt.

Maar daar leek gisteren met uitspraken van N-VA-fractieleider Peter De Roover geen sprake meer van. Hij hoopte 'zo snel mogelijk over te gaan tot de orde van de dag' en 'het belangrijke werk met zijn vieren te kunnen

voortzetten'. In de coalitie werken vier partijen samen.

De ministerraad vergadert vandaag en dan komt mogelijk ook het pact ter sprake. Volgens N-VA-fractieleider De Roover is het aan de regering om te beslissen en zal dan officieel worden vastgesteld dat er geen consensus is binnen de regering. Het pact wordt maandag op een topconferentie van de Verenigde Naties in Marrakesh beklonken. In het 34 pagina's tellende akkoord dat voluit het 'Global Compact for Safe, Orderly and Regular Migration' heet, staan richtlijnen voor de omgang met migranten. Er staat in dat die niet juridisch bindend zijn.

'Britse belofte over Assange onvoldoende'

LONDEN — De advocaat van WikiLeaks-oprichter Julian Assange is niet onder de indruk van uitspraken van de Ecuadoraanse president Lenín Moreno. Die stelde dat Assange de mogelijkheid heeft de ambassade van zijn land te verlaten omdat de Britse autoriteiten hebben toegezegd dat hij niet zal worden uitgeleverd aan een land waar hij de doodstraf kan krijgen.

"De suggestie dat meneer Assange geen vervolging hoeft te vrezen als de doodstraf van tafel is, klopt uiteraard niet", zei advocaat Barry Pollack tegen de Britse krant *The Telegraph*. Hij wees erop dat de VS zijn cliënt kennelijk strafrechtelijk willen aanpakken voor het publiceren van informatie. "Daarom zou Ecuador hem asiel moeten blijven verlenen." Assange verblijft al zes jaar in de diplomatieke post in



Foto: AFP

Julian Assange

Londen. Hij zocht daar een veilig heenkomen nadat Zweden om zijn uitlevering had gevraagd. Daar wilden de autoriteiten hem aan de tand voelen over beschuldigingen van seksueel wan gedrag. Assange vreesde via Zweden te worden overgedragen aan de VS. Zweden heeft het onderzoek inmiddels stopgezet, maar hij dreigt bij vertrek nog

steeds te worden opgepakt omdat hij onderdook terwijl hij op borgtocht vrij was. De relatie tussen Assange en zijn Ecuadoraanse gastheer is ondertussen verzuurd.

Zij hebben volgens The Telegraph onder meer besloten dat de activist zelf moet opdraaien voor de kosten van zijn eten, was en medische zorg.

'Trump wil Nauert benoemen tot VN-ambassadeur'



Foto: AFP

Heather Nauert werkte voorheen als journaliste en presentator bij Fox News.

WASHINGTON — De Amerikaanse president Donald Trump heeft Heather Nauert, woordvoester op het ministerie van Buitenlandse zaken, op het oog als de nieuwe ambassadeur bij de Verenigde Naties. Dat meldt Bloomberg op basis van drie bronnen.

Nauert moet de opvolger worden van Nikki Haley, die begin oktober bekendmaakte na achttien maanden te stoppen

als VN-ambassadeur. De 48-jarige Nauert heeft weinig ervaring in de diplomatie. Ze werkte voorheen als journaliste en presentator bij Fox News en was van maart tot oktober waarnemend onderstaatssecretaris voor Public Diplomacy en Public Affairs. Volgens Bloomberg geniet Nauert het vertrouwen van minister van Buitenlandse Zaken Mike Pompeo en heeft ze goede banden met Ivanka Trump en haar echtgenoot Jared Kushner.

Nieuwszender CNN ontruimd na bommelding

NEW YORK — Het gebouw van CNN in New York is gisteravond ontruimd na een bommelding. Kort na 22.30 uur ging het alarm af op de redactievloer van de nieuwszender. Al het personeel moest het Time Warner Center, waarin de nieuwszender huist verlaten, meldt CNN. Het programma CNN Tonight werd uit de lucht gehaald.

Politie en brandweer in New York hebben het gebied rondom het gebouw afgezet op West 58th Street en 8th en 9th Avenue. In oktober

werd het Time Warner Center ontruimd nadat er een pakket met een explosief, gericht aan voormalig CIA-directeur John Brennan, was binnengekomen.

Bij CNN was gisteren om 22.00 uur een telefoontje binnengekomen dat er meerdere bommen in het gebouw verstopt zouden zijn. Rond middernacht gaf de politie het sein dat alles veilig was en alle mensen mochten weer naar binnen. Tientallen agenten hadden kort daarvoor alle verdiepingen van het gebouw doorzocht. Volgens CNN is er niets gevonden.

Euro

Herstel

AMSTERDAM — De Europese aandelenbeurzen toonden vandaag over een breed front herstel na de recente zware verliezen. Op het Damrak keerde de AEX-index terug tot boven de 500 punten. De hoop dat de Federal Reserve volgend jaar mogelijk terughoudender zal zijn met het verhogen van de rente steunde het sentiment. Verder werd gewacht op het belangrijke Amerikaanse banenrapport, dat later op de dag zou worden vrijgegeven.

De hoofdex op Beursplein 5 noteerde rond het middaguur 1,5 procent hoger op 506,29 punten. De graadmeter sloot een dag eerder voor het eerst sinds 28 februari 2017 onder de 500 punten. De MidKap steeg 1,1 procent tot 669,81 punten. Londen, Frankfurt en Parijs kregen er tot 1,6 procent bij.

De euro noteerde op 1,1375 dollar, tegen 1,1370 dollar een dag eerder. De prijs van een vat Amerikaanse olie daalde 0,2 procent tot 51,35 dollar. Brentolie kostte 0,4 procent meer op 60,30 dollar per vat.

Tokio

Winst

TOKIO — De Japanse aandelenbeurs is vandaag met winst gesloten. Het late herstel op Wall Street zorgde voor enige opluchting onder beleggers na de eerdere zware koersverliezen. De winsten bleven wel beperkt door de aanhoudende zorgen over het handelsconflict en de economie.

De Nikkei-index in Tokio ging 0,8 procent hoger het weekeinde in op 21.678,68 punten. De Japanse hoofdindex verloor deze week 3 procent.

De Japanse oliebedrijven Inpex en Japan Petroleum Exploration verloren 1,1 procent en 2,2 procent. De olieprijsen bleven onder druk staan nadat de Opec gisteren nog geen akkoord wist te bereiken over een productieverlaging.

De meeste andere beursgraadmeters in het Verre Oosten gingen eveneens licht vooruit. De Hang Seng-index in Hongkong noteerde tussentijds 0,1 procent hoger en de beurs in Shanghai daalde 0,1 procent. De Kospi in Seoul klon 0,4 procent en de All Ordinaries in Sydney eindigde 0,4 procent in de plus.

Wall Street

Vlak

NEW YORK — De effectenbeurzen in New York hebben vandaag in de eerste handelsminuten geen duidelijke richting gekozen. Beleggers verwerkten het belangrijke Amerikaanse banenrapport. Daaruit kwam voorbeurs naar voren dat de groei van de werkgelegenheid in de Verenigde Staten in november fors is afgezwakt in vergelijking met een maand eerder.

De toonaangevende Dow Jonesindex stond kort na de openingsbel 0,1 procent hoger op 24.961 punten. De brede S&P 500 noteerde vlak op 2694 punten. Technologiebeurs Nasdaq leverde 0,2 procent in tot 7176 punten.

Op macro-economisch vlak viel het aantal nieuwe Amerikaanse banen in november met 155.000 banen tegen. Ook de banengroei in oktober werd naar beneden bijgesteld. Het banenrapport speelt een belangrijke rol bij het rentebeleid van de Federal Reserve, de centrale bank.

Tabaksbedrijf Altria neemt voor 1,8 miljard dollar een belang van 45 procent in de in New York genoteerde Canadese wietkweker Cronos. Dat bedrijf schoot bijna 30 procent omhoog. Altria won 1,4 procent.

Europese Commissie bezorgd over Huawei



In meerdere landen is Huawei verbannen bij de levering van netwerkkapparatuur.

BRUSSEL — De Europese Commissie heeft zorgen over Huawei en vergelijkbare Chinese bedrijven. “Ja, we moeten bezorgd zijn over dergelijke bedrijven”, zei vicevoorzitter Andrus Ansip vandaag over de risico's voor de Europese technologische industrie.

Ansip had het onder meer over chips in apparaten om geheime informatie te krijgen. Het is geen goed teken als bedrijven zich inlaten met geheime diensten, aldus de Est, die erkende niet precies te weten hoe het zit met een in Canada opgepakte topvrouw van Huawei.

Topvrouw Meng Wanzhou van het Chinese technologieconcern verschijnt vandaag in een rechtbank in Vancouver voor een zitting waar bepaald wordt

of ze op borgtocht vrijkomt of niet. De Verenigde Staten hebben om haar uitlevering gevraagd.

De 46-jarige Meng werd zaterdag opgepakt toen ze overstapte op de luchthaven van Vancouver. Het nieuws van haar arrestatie werd woensdag bekendgemaakt door de Canadese autoriteiten. Ze is een van de vicevoorzitters van Huawei en de dochter van oprichter Ren Zhengfei.

Meng dreigt te worden uit-

geleverd aan de VS waar het bedrijf wordt verdacht van het schenden van de Amerikaanse sancties tegen Iran. China heeft furieus gereageerd op haar arrestatie en eist vrijlating van Meng. Huawei liet weten zich aan alle regels te houden. Huawei zou inmiddels een voorlopig vervanger hebben benoemd voor de functie van Meng als financieel directeur.

Vandaag werd ook bekend dat de Belgische autoriteiten Huawei onder de loop gaan nemen. Huawei levert netwerkinfrastructuur aan onder meer de telecomaانبieders Proximus en Orange. Het onderzoek wordt uitgevoerd door het Centrum

voor Cybersecurity (CCB). De Amerikaanse veiligheidsdiensten hebben de laatste jaren herhaaldelijk gewaarschuid voor spionage via technologie van Huawei. Een woordvoerder van het bedrijf in België zei het onderzoek niet te vrezen. “We werken volledig in lijn met de regelgeving, die op het vlak van netwerkinfrastructuur erg streng is.”

De Japanse overheid liet vandaag weten geen apparatuur van Huawei en de Chinese branchegenoot ZTE meer te kopen. Ook in andere landen zoals Australië en Nieuw-Zeeland is Huawei verbannen bij de levering van netwerkkapparatuur.

Oliekartel OPEC sluit nieuwe productiedeal

WENEN — De vergadering van oliekartel OPEC in Wenen is vandaag afgesloten met een akkoord over een productieverlaging. De productie wordt met 1,2 miljoen vaten per dag ingeperkt, zo kwamen de OPEC-leden en bondgenoten als Rusland overeen.

In reactie op de deal gingen de olieprijsen flink omhoog. Een vat Amerikaanse olie (van 159 liter) steeg omstreeks 14.45 uur ruim 4 procent in prijs tot 53,71 dollar. Brentolie won 4,8 procent tot 62,95 dollar per vat.

Nissan opnieuw de fout in met kwaliteitscontrole

TOKIO — De Japanse autofabrikant Nissan heeft opnieuw gefaald met de interne kwaliteitscontroles. Dat erkende Nissan na berichtgeving door de Japanse zakenkrant *Nikkei*.

Volgens Nissan waren er tekortkomingen bij inspecties van remmen en stuursystemen bij een fabriek in Kyoto bij de modellen Note, Leaf en Juke. Nissan roept ruim 1,1 miljoen auto's terug naar de garage ter controle. In het verleden ging Nissan ook al in de fout met zijn kwaliteitscontroles. Dit leidde eveneens tot grote terugroepacties.

De zaak zorgt voor nieuwe druk op Nissan na de arrestatie van voormalig voorzitter Carlos Ghosn in Japan drie weken geleden. Hij zit nog steeds vast in een Japanse cel. Naar verluidt wordt hij maandag officieel in staat van beschuldiging gesteld wegens belastingfraude en misbruik van bedrijfsbezittingen.

Chinezen bieden op eigenaar sportmerk Wilson

XIAMEN — Bekende Amerikaanse sportmerken als Wilson en Louisville Slugger komen mogelijk in Chinese handen. Anta Sports uit China heeft samen met een groep investeerders een miljardenbod uitgebracht op Amer Sports, de Finse eigenaar van de merken.

Het consortium, waar ook technologiegigant Tencent aan deelneemt, wil bijna 5,7 miljard euro neertellen voor Amer Sports. Dat overnamebedrag is inclusief schulden. Anta is onder meer eigenaar

van het skimerk Descente, de Chinese activiteiten van sportmerk Fila en de merk-rechten voor de NBA in de Volksrepubliek. Het concern lonkt al langere tijd naar het buitenland om zijn activiteiten aan te vullen. De markt voor sportartikelen in China zit in de lift en krijgt mogelijk een extra zetje door de Olympische Winterspelen van 2022 in Peking.

Amer is naast de tennisrackets van Wilson en honkbalnuppels van Louisville Slugger ook eigenaar van wielrenmerk Mavic en skifabrikant Atomic.

Topjurist en vertrouweling Musk weg bij Tesla

PALO ALTO — Tesla ziet zijn topjurist en vertrouweling van topman Elon Musk vertrekken. Dit bevestigde het bedrijf nadat berichten over het vertrek van Todd Maron al de ronde deden.

Hij was vijf jaar in dienst van de maker van elektrische auto's en is zeker niet de eerste hooggeplaatste persoon die de deur bij Tesla achter zich dichttrekt.

Musk ziet dit jaar de ene na de andere topmanager vertrekken. In september

kondigde hij nog een reeks promoties aan binnen het bedrijf, gericht op de wederopbouw van de onderneming. Tesla heeft in Dane Butswinkas al een opvolger gevonden voor Maron. Hij hielp Tesla eerder met de kwestie rondom beurswaakhond SEC, na de beruchte tweets van Musk eerder dit jaar over het van de beurs willen halen van de onderneming.

De Twitter-berichten kostten Musk uiteindelijk zijn rol als voorzitter van Tesla, als onderdeel van een schikking met de SEC.

Japans Pioneer verdwijnt van de beurs

TOKIO — De Japanse fabrikant van audio- en videoapparatuur Pioneer verdwijnt van de beurs in Tokio. De investeerder Baring Private Equity Asia koopt het elektronicabedrijf en wil dit als private onderneming runnen.

Baring betaalt aandeelhouders 25 miljard yen, omgerekend ruim 395 miljoen gulden, voor Pioneer. De firma uit Hongkong steekt daarnaast circa 600 miljoen euro in de financiering van de onderneming. De deal lijkt een

aanpassing van een eerdere financieringsovereenkomst in september tussen de twee partijen. Pioneer zit al een tijd in financieel zwaar weer. Pioneer maakte in de jaren tachtig en negentig faam met vernieuwende elektronica, zoals laserdiscs, karaokesystemen en stereoinstallaties. Om uit te breiden naar andere markten stak het bedrijf zich flink in de schulden, maar klinkende resultaten bleven tot dusver uit. Pioneer probeert momenteel door te breken met technologie voor autonoom rijdende auto's.



Aruba Animal Shelter
Cats and Dogs
awaiting Adoption

www.arubaanimalshelter.com

NEW YORK			AMSTERDAM		
	7-Dec			7-Dec	
DOW JONES	24.705,81	-0,97%	AEX	505,20	1,26%
S&P 500 INDEX	2.670,15	-0,96%	ARCELOMITTAL	19,45	2,56%
NASDAQ	7.096,94	-1,27%	AEGON NV	4,52	0,31%
AMAZON.COM INC	1.675,26	-1,41%	KONINKLIJKE AHOL	22,24	1,09%
APPLE INC	171,44	-1,88%	AKZO NOBEL	72,12	1,49%
BANDU INC-SP-ADR	180,53	-0,09%	ASHIL HOLDING NV	143,12	-0,31%
BERKSHIRE HATH-B	207,45	-0,25%	DSM (NONV)	74,52	1,74%
BOEING COITHE	327,86	-1,22%	HAL TRUST	138,00	1,47%
CITIGROUP INC	59,24	-1,37%	HEINEKEN NV	78,14	0,03%
COCA-COLA CO	49,22	-0,33%	ING GROEP NV	10,16	0,71%
COSTCO WHOLESALE	229,83	-1,45%	KPN (NONV) NV	2,61	1,24%
WALT DISNEY CO	112,63	-1,49%	KONINKLIJKE PHIL	32,34	0,79%
3D SYSTEMS CORP	11,84	-2,79%	RANDSTAD NV	39,86	1,66%
EBAY INC	29,42	-0,17%	ROYAL DUTCH SHA	26,32	2,99%
FACEBOOK INC-A	138,72	-0,65%	TOMTOM	8,18	1,06%
GENERAL ELECTRIC	7,24	-1,56%	TOTAL SA	48,49	2,32%
ALPHABET INC-A	1.060,76	-1,61%	UNILEVER NV-CVL	48,78	1,27%
HP INC	22,99	-0,31%	W.P. STEWART HOL	454,65	-0,14%
HOME DEPOT INC	176,83	0,49%			
INTEL CORP	47,22	-2,39%	SCOTTISBANK FUNDS		6-Dec
JOHNSONJOHNSON	145,14	-0,53%	MONEY MARKET	13,3057	0,01%
MICROSOFT CORP	108,25	-0,87%	US DOLLAR BOND	2,5952	0,17%
PROCTER & GAMBLE	92,80	-0,80%	GLOBAL GROWTH	2,8620	-1,24%
ROYAL DUTCH-ADR	59,84	-1,10%	US GROWTH	15,6135	-0,37%
STARBUCKS CORP	66,46	-0,14%	CANADIAN GROWTH	2,4959	-2,27%
TWITTER INC	33,75	2,40%	FUNDS		6-Dec
WALMART INC	93,65	-1,16%	BGF CONT EUR FLEX	25,14	-0,05%
EXCHANGE TRADED FND		7-Dec	BGF EMTK BOND	16,91	-0,35%
ALERIAN MLP - AMLP	9,54	0,63%	BGF FIX INC GBL OP	13,83	-0,07%
ISH GBL HY BD - HYG	47,15	-0,17%	BGF GBL ALLOCATION	53,56	-0,07%
ISH IBXX HY BD - HYG	83,10	0,13%	BGF USD CORE BOND	16,16	0,25%
ISH SELECT DIV - DIVY	96,32	0,06%	BGF USD HI YIELD BND	32,05	-0,28%
ISH MSCI PAC - EPP	40,42	-0,54%	TEMPLETON GBL BND	25,08	-0,36%
ISH RUSSELL - INV	42,86	-0,12%	TEMPLETON ASIAN SW	49,52	-1,71%
ISH S&P 500 - SPY	157,43	-0,96%	CURRENCIES		7-Dec
ISH EUROPE - IEV	159,99	-1,35%	YENUSD	112,700	0,15%
INVESTCO QQQ TRUS	40,33	-0,22%	EURUSD	1,1389	0,02%
INVESTCO DB COMMO	164,37	-1,51%	CANUSD	1,3271	-0,90%
SPDR S&P INT DIV-DIVX	15,88	2,32%	GBPUSD	1,2736	-0,46%
SPDR S&P MID 400	36,22	-0,36%	COMMODITIES		7-Dec
SPDR S&P 600 S&A	329,90	-0,48%	OIL WTI	53,70	4,29%
VANGUARD REIT - VNQ	65,94	-0,17%	GOLD	1244,38	0,58%
WSDOWTR JAP H-EOXJ	82,53	-0,82%	SILVER	14,58	0,77%
	50,59	-0,77%	WHEAT	515,50	-0,48%
Source Bloomberg					

A Standard Of Excellence Since 1916



MCB

MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center, Schottegatweg (Oost) z/n
P.O. Box 305, Curaçao, Tel. 466-1818, Fax. 466-1633
e-mail: pbis@mcb-bank.com, website: www.mcb-bank.com/pbis

Elvis-plein in Friedberg swingend bereikbaar

Wandelaars kunnen voortaan soepel heupwiegend oversteken naar het Elvis Presley-plein in de Duitse stad Friedberg. De gemeente heeft ter plekke drie stoplichten laten plaatsen met de beeltenis van de ‘King of Rock and Roll’. Bij rood is de Amerikaanse zanger te zien wijdbeens staand achter de microfoon, bij groen vol in actie over het podium swingend. Plaatsvervangend burgemeester Marion Götz zei in de lokale *Wetterauer Zeitung* te verwachten dat

veel toeristen en fans voor een selfie zullen afkomen op het bijzondere verkeerslichtmannetje, een trend in Duitsland.

Elvis was van oktober 1958 tot maart 1960 als Amerikaans soldaat gelegerd in Friedberg in de deelstaat Hessen. Hij woonde in die periode in het nabijgelegen Bad Nauheim. In beide plaatsen is de King, die in 1977 overleed, nog altijd een belangrijk thema met onder meer een actie Elvis Presley-vereniging.

Genomineerden Gouden Windei bekend



Foto: Foodwatch

De genomineerden voor het Gouden Windei 2018, de verkiezing van het ‘meest misleidende’ voedingsproduct, zijn bekend. Kanshebbers zijn onder meer Venco Honingdrop, waar pakweg 150 keer meer suiker dan honing in zit en AH Zoete aardappelpuree, met vooral gewone aardappels. Het ‘inspired by clouds crispy’ smartwater van Coca-Cola, dat volgens organisator foodwatch gewoon duur water is, maakt eveneens kans op de ‘prijs’. Ook Aldi Culinella bak & braad olijf, Vomar Roomboter reuze rozijnenbollen, Conimex

(Unilever) Gembersiroop, AH Zaanse hoeve plakken kaas en Jumbo Cherrytomat pastasaus zijn genomineerd. Consumenten kunnen de komende twee weken hun stem uitbrengen op de site van de consumentenorganisatie. Vorig jaar won het ‘Goudeerlijk’ maïsbrood van Jumbo, waar geen maïsmeel in zat. De verkiezing is negen jaar geleden door foodwatch in het leven geroepen als protest tegen ‘marketingleugens’ en claims die op verpakkingen staan, maar niet worden waargemaakt.

Elsevier: ‘Burgemeester’ Nederlander van 2018

Elsevier Weekblad heeft de ‘burgemeester’ tot Nederlander van het Jaar 2018 gekozen. De reden is dat er volgens de redactie geen publieke ambtsdrager is die letterlijk zo onder vuur ligt als de burgemeester, meldde het blad gisteren. Het bekendste voorbeeld is misschien wel de Haarlemse burgemeester Jos Wienen, die vanwege bedreigingen moest onderduiken en streng wordt beveiligd. “Maar hij heeft tientallen collega’s die de afgelopen tijd eveneens met de dood zijn bedreigd of geconfronteerd zijn met verbaal of fysiek geweld”, aldus Elsevier. Volgens hoofdredacteur Aren-

do Joustra van het weekblad verdienen burgemeesters juist de steun van hun burgers. “Hopelijk draagt deze uitverkiezing tot Nederlander van het Jaar daaraan bij.” Het is dit jaar de vijftiende keer dat Elsevier Weekblad een Nederlander van het Jaar kiest. Meestal zijn dat mensen die in negatieve of positieve zin een stempel op het afgelopen jaar hebben gedrukt. Zo was dat vorig jaar uitvinder en ondernemer Boyan Slat. Twee keer eerder werd niet een persoon, maar een groep verkozen. In 2006 was dat de soldaat in Uruzgan en in 2010 de politicus.



Foto: Shutterstock

Nederland koploper gratis wetenschapsartikelen

Nederland loopt voorop in Europa met het gratis beschikbaar stellen van wetenschappelijke artikelen, blijkt uit onderzoek van

het Rathenau Instituut. Van alle Nederlandse wetenschapsartikelen uit 2016 is 44 procent vrij toegankelijk. In België is dit

36 procent, in Duitsland 33 procent en in Frankrijk 30 procent. Alhoewel steeds meer wetenschappelijke artikelen

in ‘open access’ beschikbaar zijn, moet er nog veel gebeuren om de doelstelling van 100 procent in 2020 te halen. Dat concludeert het Rathenau Instituut in het rapport. Vanaf 2020 mogen wetenschappelijke onderzoeken die met belastinggeld zijn gefinancierd niet meer gepubliceerd worden in vaktijdschriften waarvoor abonnementsgeld moet worden betaald. Ze moeten voor iedereen gratis toegankelijk zijn op websites. In heel Europa voeren universiteiten moeizame onderhandelingen met uitgevers hierover. Volgens het instituut is het nog onduidelijk wat de gevolgen van de maatregel zullen zijn voor de hoogte en verdeling van de kosten.

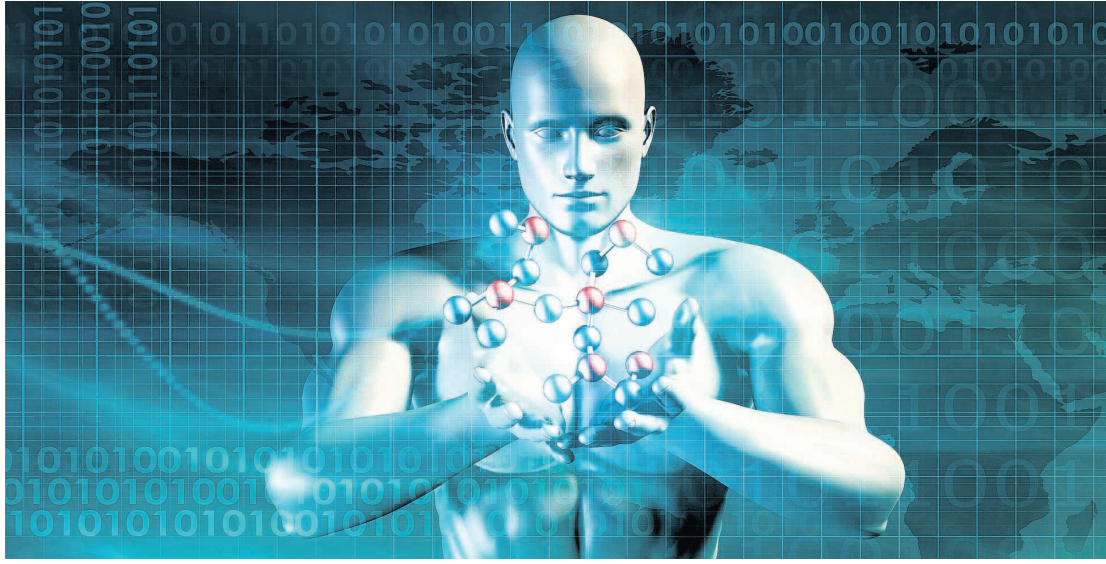


Foto: Shutterstock

Mensen

Grande overtreft Adele met scheidingslied



Foto: Shutterstock

De song ‘thank u, next’ (dank je, volgende) die de Amerikaanse zangeres Ariana Grande (foto) uitbracht vlak na de breuk met haar vriend Pete Davidson heeft een record gevestigd. De video van het scheidingslied, ook gericht aan alle andere exen, is binnen vier dagen 100 miljoen keer bekeken. Dat heeft de muzieksite Vevo dinsdag bekendgemaakt. Grande loste met haar clip de Britse artieste Adele af. Zij had in 2015 met de beelden van ‘Hello’, de single waarmee ze haar

comeback maakte, vijf dagen nodig voor dat aantal views op YouTube. De 25-jarige Grande zingt niet alleen met genegenheid over Davidson, met wie ze zich in juni verloofde. Ook een andere geliefde, de rapper Mac Miller, komt aan bod. Hij overleed in september door een overdosis. Grande bedankte haar fans via Twitter voor de overweldigende aandacht. In de video figuren bekendheden als de actrice Jennifer Coolidge, collega Troye Sivan en Kris Jenner, de matriarch van de familie Kardashian.

Britse politicus geschorst om WhatsApp-blunder

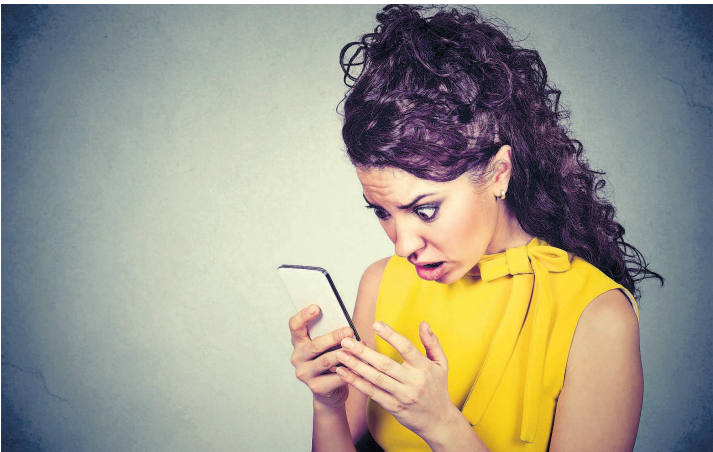


Foto: Shutterstock

Een Britse politicus die een topless-foto van een vrouw stuurde naar een groep moeders, is op non-actief gesteld. Raadslid Mohammad Maroof uit Sheffield wilde via berichtendienst WhatsApp een filmpje delen met de organisatie Mums United, maar klikte naar eigen zeggen per ongeluk de pikante afbeelding aan. Maroof stelt dat hij eigenlijk een video had willen sturen van de oprichter van Mums United, bericht de *BBC*. Zij diende op dat moment een petitie in over steekpartijen in het gebied. “Ik klikte per ongeluk op de verkeerde foto”, verzucht het raadslid. “Zodra

ik dat ontdekte, vroeg ik of ze de foto wilden verwijderen.” De WhatsApp-blunder zorgt in Sheffield voor enige commotie. Een lid van de groep, die anoniem wil blijven, zegt dat het incident ‘echt schandelijk’ was. De voorzitter van de raad noemt het fotovooral ‘zeer ernstig’. Maroof blijft geschorst tot de kwestie is uitgezocht. Het geplaagde raadslid heeft excuses aangeboden. Hij zegt volgens de Britse omroep dat hij de WhatsApp-groep juist heeft bedacht om de positie van vrouwen te versterken. De topless-foto zou hem eerder door iemand zijn toegestuurd en automatisch zijn opgeslagen op de telefoon.

Mensen

Ook iets leuks voor de Mensen-pagina ?

**Een jubileum, diploma of benoeming te melden ?
Wij plaatsen het graag op de Mensen-pagina**

Stuur uw informatie (kort en bondig, liefst met foto) naar :
tlatorre@amigoe.com o.v.v. "Mensen"

‘Stop import bespoten gojibessen’

Voedselwaakhond foodwatch roept op tot een importstop van met bestrijdingsmiddelen bespoten gojibessen, ‘zeker uit landen als China’. Ze kunnen nog steeds erg vervuild en daardoor gevaarlijk zijn, aldus de organisatie. “In tegenstelling tot hun gezonde imago van ‘superfood’ blijkt dat gojibessen veelvuldig onwettig hoge concentraties bestrijdingsmiddelen bevatten die voor gezondheidsrisico’s zorgen. Dit blijkt uit de monitorings- en handavingsgegevens van de NVWA uit 2017, die foodwatch via een beroep op de Wet openbaarheid bestuur heeft opgevraagd”, zegt de voedselwaakhond, die al eerder alarm sloeg. “Het is hoog tijd voor een



Foto: Shutterstock

importstop. De veiligheid van ons voedsel moet prioriteit hebben. Dat betekent ook dat de inspectiedienst consumenten direct moet informeren over dit soort ri-

sicovolle producten. Boven- dien moet de NVWA wets- overtredders ‘namen and shamen’ door hun namen bekend te maken”, vindt foodwatch.

Buckles

By David Gilbert

I WANT A LONGER LEASH, PAUL.
SOMETHING ABOUT A MILE LONG WOULD GIVE ME THE FREEDOM TO EXPLORE!
THAT'S RIDICULOUS! WHY EVEN BOTHER WEARING A LEASH?
YOU LOST ME.
THAT'S WHAT I'D LIKE TO DO.

Beetle baily

By Mort Walker

THAT TREE DOESN'T LOOK RIGHT. MOVE IT OVER A FOOT.
A FOOT? THAT'S STUPID!
JUST DIG UP A LITTLE DIRT OVER HERE.
HOW'S THAT, SIR?
PERFECT!

Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman

MOM, I NEED A RED POLO SHIRT FOR OUR CLASS PLAN.
WHEN IS THE PLAN?
IT WAS YESTERDAY.
ALSO, MY TEACHER WANTS YOU TO HELP ME WORK ON ORGANIZATIONAL SKILLS.
FIRST, I'LL SEND HER THIS "I'M SORRY" EMOJI.

Feyenoord kruipt met winst op VVV naar de top



Feyenoord won gisteren eenvoudig van VVV.

ROTTERDAM — Feyenoord heeft weer aansluiting gevonden bij PSV en Ajax. Vier dagen na de winst op koploper PSV was de ploeg van trainer Giovanni van Bronckhorst ook te sterk voor VVV-Venlo: 4-1. Feyenoord heeft de achterstand op de Eindhovenaren zo teruggebracht tot zeven punten, het gat met Ajax bedraagt vijf punten. De Rotterdamse ploeg dient zich zo weer voorzichtig aan als outsider in de titelstrijd.

De wedstrijd tegen VVV stond ruim een maand geleden op het programma, maar werd toen al na amper een minuut spelen gestaakt omdat alle lichten in De Kuip uitvielen. Voor VVV-trainer Maurice Steijn was het vervelend dat hij bij de tweede poging niet kon beschikken over bepaalde spelers als Danny Post en Ralf Seuntjens. Het team uit Venlo kwamen daardoor amper aan voetballen toe. Na de knappe zege op PSV was het

vooral de vraag of Feyenoord tegen VVV hetzelfde zou kunnen opbrengen. Wisselvalligheid kenmerkt namelijk vooralsnog het seizoen van de Rotterdammers. Ook tegen VVV maakte de ploeg van Van Bronckhorst echter een scherpe en gedreven indruk. Feyenoord drukte voor rust het krachtsverschil al uit in twee doelpunten. De thuisclub nam in de tweede helft echter wel heel nadrukkelijk gas terug, ongetwijfeld ook met het oog op de wedstrijd van

zondag op het kunstgras in Emmen, waardoor een hoge uitslag uitbleef.

Robin van Persie maakte na een paar weken afwezigheid zijn rentree in de basis. De 35-jarige aanvoerder hield het bijna 70 minuten vol in de spits, waar hij de geblesseerde Nicolai Jørgensen verving. Van Persie schoot in de 33e minuut met rechts de 2-0 binnen, nadat een hoekschop een tikkeltje fortuinlijk voor zijn voeten was beland. Tonny Vilhena had na bijna een halfuur de score geopend, met dank aan VVV-verdediger Damian van Bruggen die een lange bal van Jordy Clasie met zijn borst onbedoeld precies in de loop van Vilhena legde. Kort na rust tekende Sam Larsson voor de 3-0. De Zweedse linksbuiten schoot een kwartier voor tijd ook de 4-1 binnen, waarmee Larsson onderstreepte dat hij steeds beter zijn draai begint te vinden. Tussendoor had Tino-Sven Susic iets teruggedaan namens het kansloze VVV.

Oranje kiest voor ArenA én De Kuip

ZEIST — Het Nederlands voetbalelftal speelt de kwalificatiewedstrijden voor het Europees kampioenschap 2020 in de Johan Cruijff ArenA in Amsterdam en De Kuip in Rotterdam. Wit-Rusland is op 21 maart 2019 de tegenstander van Oranje in De Kuip van Rotterdam, op 24 maart is de kraker tegen Duitsland in de Johan Cruijff ArenA.

“We hebben besloten onze kwalificatiewedstrijden voor EURO 2020 in de twee grote stadions van ons land te spelen. Op die manier kunnen zoveel mogelijk fans onze wedstrijden bezoeken”, zegt bondscoach Ronald Koeman. Hij bewaart goede herinneringen aan de re-

cente interlands uit de Nations League in eigen huis. Nederland won in oktober in een uitverkochte ArenA met 3-0 van Duitsland en vorige maand met 2-0 van wereldkampioen Frankrijk in een volle Kuip. “Ik hoop dat de Oranjesupporters opnieuw massaal naar het sta-

dion komen om ons aan te moedigen. Wij kijken er in ieder geval naar uit”, aldus Koeman. De Kuip is op 10 oktober het strijdtoneel van het EK-kwalificatieduel met Noord-Ierland en Oranje sluit de campagne voor het EK af op 19 november in de Johan Cruijff ArenA tegen Estland. Als het Nederlands elftal zich plaatst voor het EK van 2020, dan wordt het ingedeeld in groep C en speelt het sowieso twee groepswedstrijden in de ArenA.

‘Frenkie de Jong kiest voor PSG’



Frenkie de Jong

AMSTERDAM — Ajax raakt Frenkie de Jong na dit seizoen zo goed als zeker kwijt aan Paris Saint Germain. De Telegraaf meldt dat de 21-jarige middenvelder de Franse topclub verkiest boven Manchester City. De club uit Parijs is bereid 75 miljoen euro te betalen voor de Ajacied.

Een delegatie van PSG was gisteren in Amsterdam en

wil volgens de krant de gevraagde afkoopsom van 75

miljoen euro van directeur voetbalzaken Marc Overmars op tafel leggen. Overmars bevestigt het bezoek van de Fransen, maar zegt ook dat er nog geen definitief akkoord is getekend. Meer clubs hebben volgens de Ajax-directeur interesse.

Genoa na strafschoppen uit beker

GENUA — Genoa is uitgeschakeld in de nationale bekerstrijd van Italië. De formatie uit de Serie A verloor na strafschoppen (6-7) van Virtus Entella, dat uitkomt op het derde niveau.

Na 90 minuten was het 2-2. Simone Icardi zette de gas-

ten twee keer op voorsprong, steeds maakte de Pool Krzysztof Piatek uit een strafschop gelijk. De laatste keer deed hij dat vier minuten voor tijd. In de 109e minuut benutte Genoa opnieuw een strafschop, nu dankzij Gianluca Lapadula. In blessuretijd maakte de Hongaar Krisz-

tian Adorjan vervolgens de 3-3. In de reeks van penalty's kwam de beslissende misser op naam van Lapadula. Virtus Entella plaatste zich met het succes voor de achtste finales. Daar voegen zich voor het eerst ook de beste acht clubs van vorig seizoen uit de Serie A bij.

Vonn slaat ook wereldbeker in St. Moritz over



Lindsey Vonn

SANKT MORITZ — Lindsey Vonn verschijnt komend weekeinde niet aan de start van de super-G in Sankt Moritz.

De Amerikaanse skiester is na een knieblessure nog niet fit genoeg en stelt

haar seizoensstart daardoor opnieuw uit. “Hoewel de uitslagen van de testen er positief uitzien, heb ik nog wat meer tijd nodig om wedstrijdfit te worden”, aldus de 34-jarige Vonn, die in haar laatste seizoen op jacht gaat naar het record

van Ingemar Stenmark. De Zweedse skilegende behaalde 86 wereldbekerzeges, Vonn staat nu op 82. Vonn hoopte haar rentree eerder te kunnen maken, maar twee weken terug kwam ze tijdens een training ten val.

Liverpool 6 weken zonder verdediger Gomez

LIVERPOOL — Liverpool kan pas eind januari weer een beroep doen op Joe Gomez. De verdediger viel woensdag in de wedstrijd tegen Burnley al na 23 minuten uit. Onderzoek heeft een breukje in zijn linkeronderbeen aangetoond. Voor het herstel staat maximaal zes weken.

Gomez is een vaste waarde in het elftal van trainer Jürgen Klopp. De 21-jarige back

onderging in mei een enkeloperatie. Daardoor miste Gomez de finale van de Cham-

pions League tegen Real Madrid en ook het wereldkampioenschap met Engeland

in Rusland. Liverpool won de uitwedstrijd tegen Burnley met 3-1 en is na vijftien speelronden ongeslagen in de Premier League. De achterstand op koploper Manchester City is twee punten.

Arrestatie voorzitter Peruaanse voetbalbond

LIMA — Voorzitter Edwin Oviedo van de Peruaanse voetbalbond is in Lima gearresteerd en vastgezet. De 45-jarige Oviedo zou lid zijn van een corruptienetwerk in zijn land dat bekendstaat onder de naam ‘Witte Boorden’.

De 47-jarige Oviedo is sinds 2014 bondsvoorzitter. Onder zijn bewind plaatste Peru zich voor het eerst in 26 jaar weer voor een WK. Oviedo

zou een voormalige rechter in Peru hebben omgekocht om er zo voor te zorgen dat hij buiten een justitieel onderzoek naar twee moordzaken zou worden gehouden. Hij had daartoe de bewuste rechter en diens vrouw een reisje naar het WK in Rusland aangeboden. De voorzitter wordt voorlopig tien dagen in hechtenis genomen. Daarna beslist een rechter of hij langer moet vastzitten.

Ook duel tussen Nîmes en Nantes geschrapt

PARIJS — Zes van de tien voetbalwedstrijden in de hoogste Franse voetbalcompetitie gaan komend weekeinde niet door. De lokale autoriteiten zetten gisteravond een streep door de ontmoeting tussen Nîmes en Nantes wegens aangekondigde protestacties van de inmiddels bekende ‘gele hesjes’.

Eerder werden de duels Angers - Bordeaux, Paris Saint-Germain - Montpellier, Tou-

louse - Olympique Lyon, AS Monaco - OGC Nice en Saint-Etienne - Olympique Marseille om dezelfde reden al uitgesteld door de Franse voetbalbond. De afgelopen twee zaterdagen liep het in Frankrijk – met name in Parijs – flink uit de hand door actievoerende burgers, ofwel de ‘gilets jaunes’ (gele hesjes). De vier andere duels die op de planning staan voor de zeventiende speelronde in de Ligue 1 gaan vooralsnog wel door.

Afrikaanse bond maakt haast met Afrika Cup

ACCRA — De Afrikaanse voetbalbond CAF wil zo snel mogelijk bepalen waar komende zomer de Afrika Cup plaatsvindt. Alle bij de bond aangesloten landen hebben gisteren een bericht gekregen waarin staat dat de interesse voor de organisatie van het evenement uiterlijk volgende week vrijdag (14 december) kenbaar moet zijn gemaakt.

Aan de hand van de aanmeldingen, maakt de CAF een

uitgebreide check, het toernooi krijgen toegewezen.

De CAF heeft haast nu Kameroen het evenement kwijtraakt. Volgens de Afrikaanse bond is dat land, waar Clarence Seedorf en Patrick Kluivert de nationa-

le ploeg leiden, de zaken niet op orde en is de organisatie van een groot voetbal-evenement onverantwoord.

Marokko heeft al aangegeven de organisatie van de Afrika Cup te willen overnemen.

Amstel Gold Race verlegt start naar Vrijthof

MAASTRICHT — De wielerklassieker Amstel Gold Race verlegt de start in Maastricht van de Markt naar het Vrijthof. Dat plein is groter en biedt meer ruimte voor de presentatie van de renners in zowel de mannen- als de vrouwenwedstrijd.

De eerstvolgende editie van Nederlands enige klasieker is op zondag 21 april

2019. “We hadden al enkele jaren het Vrijthof op het oog als startlocatie en toen

de gemeente Maastricht met het voorstel kwam de start naar dit plein te verhuizen, hebben we direct toegehaapt.

We zijn zeer verheugd dat we het Vrijthof kunnen betrekken bij de start van de

Amstel Gold Race”, aldus de organisatie. De Markt in de Limburgse hoofdstad wordt nu een wielerdorp waar de ploegen hun busen kunnen plaatsen. De renners gaan dan in parade vanaf dit plein naar het Vrijthof.